VILÁG PROLETÁRJAI EGYESÜLJETEK!

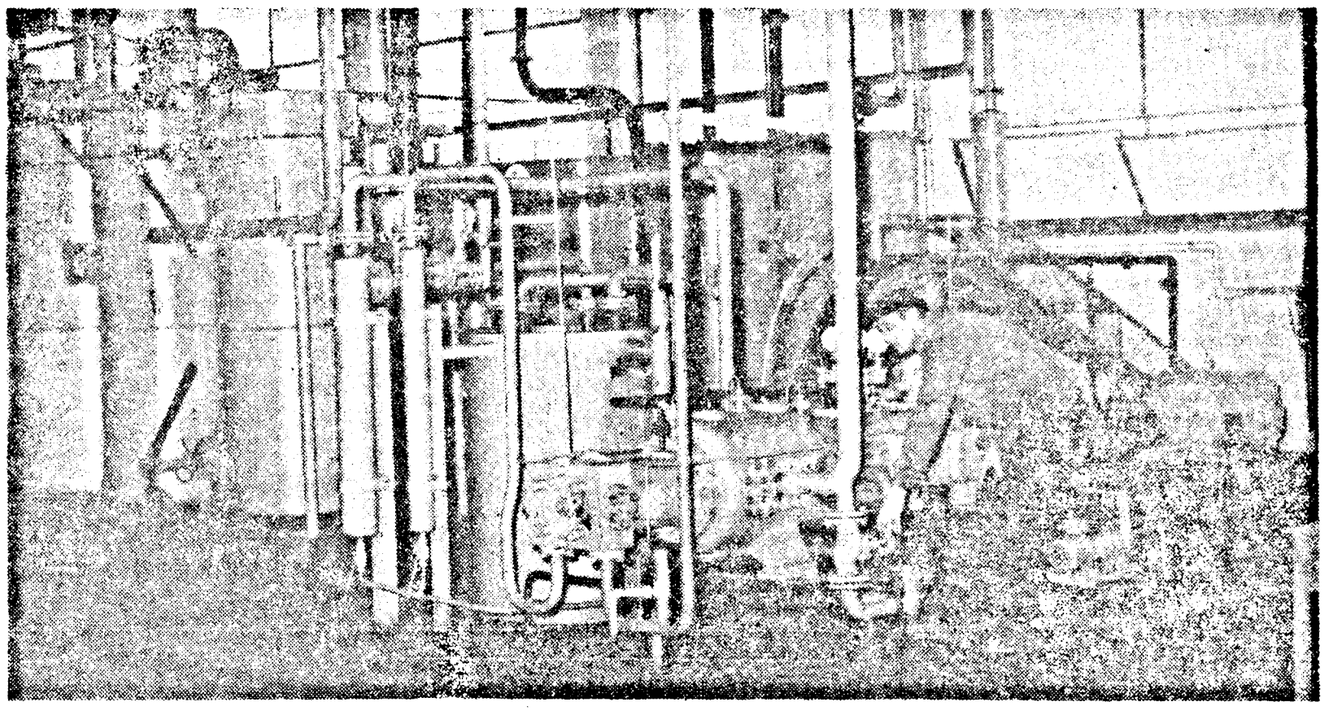
VÖRÖS LOBOGÓ

AZ RKP ARAD MEGYEI BIZOTTSÁGA ÉS A MEGYEI NÉPTANÁCS LAPJA

XXVII. évfolyam, 8089. szám

4 oldal, 30 bani.

Péntek 1971. március 26.



Képünkön a November 7 gyár széndioxid részlegének gépháza látható.

A Romániai Szakszervezetek Általános Szövetsége kongresszusának munkálatai

A Szakszervezetek Általános Szövetségének kongresszusa a harmadik napon a munkabizottságokban ülésezett, elemezte a szakszervezetek tevékenységét gazdasági téren és a szakmai felkészítés terén, szociális kérdésekben és az életszinvonal emelésének problémáit illetően; a kulturális-nevelő munka, a sport és a turisztika terén; szervezési kérdésekben, a szervezeti szabályzat terén és a szakszervezeti autonómia vonatkozásában; a nemzetközi kapcsolatok terén.

Az ország egész politikai, gazdasági és társadalmi életét jellemző szocialista demokrácia szellemében 218 küldött és meghivott szólalt fel, a vita során gyümölcsöző véleménycsere alakult ki a szakszervezeti szervek és szervezetek szerepéről, feladatairól és hatásköréről a szocialista építés uj körülményei között.

Gazdasági vonatkozásban hangsulyozták, hogy a szakszervezeteknek aktivabban részt kell venniük a párt által az ipar, az építkezések, a szállítás, a mezőgazdaság, a kereskedelem terén megjelölt nagyfontosságu célkitüzések valóra váltásában. Számos javaslat hangzott el a termelés és a munka szervezésének tökéletesítésére, az egész gazdasági tevékenység minőségi színvonalának és hatékonyságának emelésére, az összes alkalmazottakat felölelő jobb szakképesitési és szakmai továbbképzési formák felkutatására. Amint a vita során kitünt, növekszik a munkások szerepe az igazgató bizottságokban és igazgató tanácsokban, tovább kell tökéletesiteni a szakszervezeti munkát, hogy a fejlett tapasztalat elterjesztésére, a munkakörülmények javitására, az anyagi ösztönzés törvényes előirányzatainak alkalmazására vonatkozó problémák operativabban megoldást nyerjenek.

A felszólalók ugyszintén hangsulyozták a szakszervezetek szerepét az alkalmazottak életszinvonalának további javitásával, a társadalombiztositási és munkavédelmi alapok hatékonyabb felhasználásával, az ellátás, az orvosi-egészségügyi ellátás, a fürdő- és üdülőhelyek, a szolgáltatási egységek társadalmi ellenőrzésének gyakorlásával összefüggő kérdések megoldásában.

Több felszólaló taglalta a szakszervezetek feladatait a politikai és kulturális-nevelő tömegmunka tartalmának és formáinak javitása terén, szorgalmazta, hogy e tevékenységet sokrétüen építsék ki és alkalmazzák a dolgozók különböző kategóriáinak igényéhez, hogy nagyobb mértékben megfeleljen az alkalmazottak érdeklődésének. Hangsulyozta továbbá, hogy javitani kell a szakszervezeti munkát a tömegsport és tömeges természetjárás terén, számos javaslatot tett széles körü versenyek szervezésére.

A munkálatok során megkülönböztetett sulyt helyeztek a munkás- és szakszervezeti demokrácia, a dinamikus, operativ és hathatós munkastilus széles körü előmozditására, valamint arra, hogyan kell elképzelni a szakszervezeti munkát a reális autonómia feltételei között. A szakszervezeti munka eddigi tapasztalatai birtokában és hiányosságai tudatában mélyenszántóan, birálati és önbirálati szellemben elemezték a szakszervezeti szervek és szervezetek, a szakmai szövetségek bizottságai, a Szakszervezetek Általános Szövetsége Központi Tanácsa és a területi szakszervezeti szervek munkáját, értékes javaslatokat terjesztettek elő javitása érdekében. Egyidejüleg inditványok hangzottak el a megvitatás és jóváhagyás végett beterjesztett szervezeti szabályzat-tervezetek javitására.

A nemzetközi kapcsolatok kérdésében kitünt, hogy a hazai szakszervezetek intenziv és sokoldalu munkásságot fejtettek ki, amit előmozditott a szocialista Románia allandóan növekvő nemzetközi tekintélye. A felszólalók hangsulyozták: a Romániai Szakszervezetek Általános Szövetsége küzdjön tovább a többi országgal való szakszervezeti kapcsolatok fejlesztéséért pártunk és államunk azon politikájának a szellemében, hogy fejlesztjük a baráti kapcsolatokat és a testvéri együttmüködést az összes szocialista országokkal, bővitjük a sokoldalu együttmüködést a világ minden államával, függetlenül társadalmi, politikai rendszerétől a nemzeti függetlenség és szuverénitás tiszteletben tartása, a jogegyenlőség, a belügyekbe való be nem avatkozás, a kölcsönös előnyök elvei alapján.

Az összes munkabizottságokban javasolták, hogy a minisztériumok, a központi intézmények és a társadalmi szervezetek erősitsék együttmüködésüket a szakszervezetekkel, hogy a szakszervezetek jobban hozzájárulhassanak a sokoldaluan fejlett szocialista társadalom építéséhez országunkban.

A szakszervezeti kongresszus pénteken plenáris ülésen folytatja munkáját.

(Agerpres)

A FEGYELEM

új ötéves tervünk teljesítésének elengedhetetlen feltétele (III.)

Előbbi irásainkban felvázoltuk, miként alakult megyénkben az év első hónapjaiban a munkaerő-gazdálkodás, melyek voltak a még mindig elég nagy munkaidő veszteségek okai és következményei, milyen eredményeket értek el az üzemekben, a tavaly megalakitott fegyelmi bizottságok. Sajnos, még több üzemben találkozhatunk azzal a káros szemlélettel, mely szerint az illetékesek ugy vélik „nem baj, ha sokan elmennek, felveszünk majd más munkaerőt helyettük". E maradi szemlélet, amelyet különben a konkrét szociológiai kutatások is visszavernek, az egyik oka a nagy munkaerőhullámzásnak. Ez pedig közvetlen módon negativan hat ki mind a fegyelemre, mind a munkatermelékenység alakulására. Ilyen helyzetekkel találkozhatunk legjelentősebb vállalatainkban — Vagongyár, Textilipari Kombinát, helyiipari vállalat stb.

A Vagongyár személyzeti osztályán azoknak a dolgozóknak a dossziéit tanulmányozzuk, akik az elmult két-három hónapban hagyták el az üzemet. Nem készitettünk részletes felmérést, hiszen ez nem a mi feladatunk, de sajnos a személyzeti osztály sem foglalkozik komolyan e kérdés mélyreható tanulmányozásával, **bár ugy véljük, ez hozzátartozik a modern üzemvezetéshez, az ésszerü, tudományos munkaerő-gazdálkodás irányitásához. Az adatok azt bizonyitják, hogy a „vándormadarak" jól meghatározott kategóriákba sorolhatók. Az üzemet elhagyók többsége olyan ember, aki kevés munkával, megfelelő felkészültség nélkül sokat szeretne keresni. A személyi lapokat tanulmányozva kiderült,** hogy sok gondot okoznak a faluról véletlenszerüen bekerült dolgozók, a szakiskolát végzett fiatalok egy része és azok, akiknek semmilyen szakképzettségük nincs. Nem véletlen az sem, hogy a „vándormadarak" nagy részének általános iskolai végzettsége hiányos. **Nem elszigetelt jelenség ez, arra figyelmeztet, hogy a munkaerő felvételt a jövőben nem lehet a véletlenre bizni, szükséges elgondolkozni azon, hogy megfelelő képességvizsgálat alá vessék a munkára jelentkezőket.** Ez utóbbival a textilgyárban már kisérleteznek, ugy véljük azonban, hogy az ott működő pszihotechnikai laboratóriumnak már tul kellene lépnie a kezdeti stádiumon s más üzemek tapasztalatait felhasználva bátrabban élnie anyagi és szervezési lehetőségeivel.

Az eddig felvázolt kép teljesebbé válik, ha kiegészitjük a megyei Munkaelosztó Hivatal tapasztalataival. Naponta 150—200 ember fordul meg itt, s ez korántsem a munkalehetőség hiányával magyarázható. Lapunk is naponta hirdeti különböző vállalatok munkaerő toborzó felhivásait, ajánlatait. Munkaerőhiány mutatkozik az épitőiparban, nagy a kereslet szakmunkásokban szinte minden iparágban. A kérvényezők nagy többsége nem először jár itt. Ez elsősorban nem a vállalatok hibája, hanem azoké, akik nehezen illeszkednek be egy-egy munkaközösségbe, a fegyelembe.

Ursu Emil, a hivatal egyik fő munkatársa elmondotta többek között, hogy a liceumot végzett fiatalok egy része lebecsüli a fizikai munkát, kizárólag hivatalnoki munkára jelentkeznek. E szemlélet ellen nemcsak állami szerveinknek kell fellépniük (az Oktatásügyi Minisztérium már meghozta a szükséges intézkedéseket), hanem a szülőknek, s az egész közvéleménynek is. **Ugyanakkor el kell mondanunk, hogy egyes vállalatok is könnyelmüen kezelik a kérdést, meggondolatlan igéreteket tesznek, sőt az is megtörtént, hogy munkaszerződés felbontással az egyik kapun elbocsátottak dolgozókat, a másik kapun pedig, semmibe véve a törvényes előirásokat, visszavették őket. Igy történhettek meg az olyan esetek, hogy egyes emberek két-három év alatt 10—20 munkahelyet is változtattak.**

Bugyi Erzsébet például az utóbbi 5 esztendőben 25-ször változtatta munkahelyét, Covaci Doina, aki még csak 18 esztendős, máris **15 helyen fordult meg, Pop Iuliana** szinte minden aradi vállalatnál **dolgozott. Csupán a kérdés társadalmi jelentőségére szerettünk volna rámutatni, arra, hogy az ésszerü munkaerő gazdálkodás közvetlen kapcsolatban áll a munkafegyelemmel, s uj ötéves tervünk sikeres teljesitéséhez szükséges, hogy ezen a területen is rendet teremtsünk.**

KILIN SÁNDOR
SCHIFF LÁSZLÓ

A Pionírok és Iskolások Kulturális-Művészi Fesztiválja

Az Arad megyei Pionirtanács, a Tanfelügyelőséggel és a Megyei Művelődés- és Művészetügyi Bizottsággal karöltve szombaton és vasárnap az Állami Szinház nagytermében rendezi meg **a Pionirok és Iskolások Kulturális- Művészi Fesztiváljának** megyeközi szakaszát.

A pártévforduló tiszteletére rendezett művészi vetélkedőn az elmult hetekben a megyei szakaszon részt vett legjobb együttesek, illetve mükedvelők vesznek részt.

Március 27-én 15 és 18 óra között Bihar és Arad megye, 28-án 9.30 és délután 17 óra között Fehér, Hunyad, Temes és Szeben megye iskolás mükedvelői lépnek szinpadra.

Élénk munka a szántóföldeken

Örömmel állapithatjuk meg, hogy a kitavaszodás megyeszerte felkészülten érte az állami mezőgazdasági vállalatok dolgozóit, a termelőszövetkezetek tagjait és a gépesitőket. Ez biztató és jó jel az idei termés-kilátásokat tekintve. Annál is inkább, mivel a természeti viszonyok kedvezően hatottak az őszi vetések, különösen a buza optimális fejlődésére. Ezenkivül megfelelő mennyiségü viz halmozódott fel a talajban, amit viszont most már minden áron meg kell őrizni. Erre törekedtek s törekszenek is a föld müvelői, amit bizonyit az, hogy a korai kitavaszodást szinte minden gazdaságban ki is használták. Már februárban megkezdték a tavaszi munkát, a szerves- és a mütrágyafélék adagolását, a magágy készitését, az első sürgősségi szakaszba tartozó növények vetését. A borsónak például 95, mig a bükkönynek csaknem 50 százalékát vetették el. Több mint 260 hektár területen került földbe a lucerna- és heremag. Számos termelőszövetkezetben megkezdték a cukorrépa, a korai és nyári burgonya vetését. Eddig több mint 5000 hektár területen vetették el az első sürgősségi szakaszba tartozó növények magvait.

A Pécskai Állami Mezőgazdasági Vállalatban

Naponta több mint 100 traktor vontatja a különböző mezőgazdasági gépeket és felszereléseket a vállalat farmjainak szántóföldjein. Mütrágyát szórnak, tárcsáznak, fogasolnak, készitik a magágyat és vetnek. A vállalat dolgozói, különösen a traktorosok már eddig is kitettek magukért. A napraforgót 200 hektár területen vetették el és a kertészetben csaknem 700 hektár területen vetettek különböző zöldségféléket, illetve ültettek palántákat. Megemlithetjük például a 250 hektáron elvetett hagymát, a 80 hektár fokhagymát és a 100 hektár burgonyát. A legjobb eredményeket a 16-os, a 22-es és a 13-as farm dolgozói érték el.

A szentannai termelőszövetkezetben

Jelenleg a legtöbb erőgép a cukorrépának késziti a magágyat. De sokan dolgoznak a korai burgonya vetésénél, a hagyma ültetésénél is. A szövetkezet szorgalmas tagsága a gépesitőkkel karöltve eddig 50 hektár területen vetette el a gyökérzöldséget és ugyanakkor befejezték a borsó és zab vetését.

A borosjenői téeszben

Két növénytermesztési farmot létesitettek az év elején. Miután elkészültek a gazdasági és pénzügyi tervek, Bercea Ioan és Negruț Teodor technikusok, farmvezetők azonnal munkához is láttak. Felosztották a müszaki felszereléseket és megkezdték az őszi vetések pótrágyázását. Csaknem 400 hektár buza és 100 hektár árpavetésre szórtak mütrágyát. A traktorosok 300 hektár területen tárcsázták meg a kukoricának kijelölt földterületet, majd ezután hozzáláttak a cukorrépa magágyának előkészitéséhez és tegnap megkezdték ennek az ipari növénynek a vetését is.

Tiszta játékidő

A közelmultban tartották a megyei pártaktiva, az ipar, az építkezés és szállitás alapkádereinek munkatanácskozását, erről az eseményről annak idején tájékoztattuk olvasóinkat. Magam is végighallgattam a felszólalókat, a jelentéseket és több, állandóan visszatérő téma közül különösen kettő ragadta meg a figyelmemet: a munkaidő teljes kihasználása és a gépi felszerelések termelőkapacitásának ésszerü kiaknázása.

E bevezető után legalábbis különösnek tünhet, hogy egy sporthirről szeretnék szólni, egy aprócska hirről, amely a vasárnapi labdarugó események között szerényen meghuzódott. A lényege körülbelül annyi, hogy brazil példára, egyik bukaresti labdarugó csapatunk hat labdával játszotta le a mérkőzést. No persze, nem egyszerre hat labdával. Hogy a holtidőket csökkentsék, nem szaladgáltak a labdaszedő gyerekek az alap- és oldalvonalon tul repülő labdák után, hanem azonnal ujat adtak a várakozó játékosoknak.

Mi köze van ennek a gépi felszerelések kihasználásához, kérdezhetik Önök. Mielőtt válaszolnék, hadd mondjam el, hogy a labdarugás szakértői nyilatkoztak az ujitásról, elmondták, hogy élénkebbé teszi a játékot és néhányan megemlitették: nagyobb fizikai állóképességet követel meg játékostól, játékvezetőtől egyaránt.

Jegyzet

Alighanem sejtik már, hova akarok kilyukadni. Igen, eltalálták. A munkaerő felhasználása, a gépi felszerelések ésszerü kihasználása a munkatermelékenység és közvetve a gazdasági hatékonyság jelentős javulásához vezet. De néha elfelejtjük hozzátenni: ez jobb szervezést, becsületesebb, keményebb munkát jelent, munkásnak, vezetőnek egyaránt. És hiába minden intézkedés, vagy, hogy visszatérjek a labdarugó példára, hiába használunk hat, vagy éppen hatvan labdát, az eredmény végül is a kopoltyu, megfeszitett munkától függ... nem a labdáktól.

Tévedés ne essék, nem akarom én kétségbe vonni a labdarugás korszerüsitéséért küzdő edzők, és szakemberek érdemeit az ujitások hasznosságát, ellenkezőleg, jó lenne, ha ez az ujitó kedv minél erőteljesebben nyilvánulna meg minden téren. És hogy tovább vigyem a gondolatot, a „tiszta játékidő" az üzemekben talán még fontosabb, mint a stadionban. Akár számokkal igazolhatom ezt. Hiszen megyénkben a gépi felszerelések kihasználási fokának egy százalékos növelése egy esztendőben huszonöt millió lej értékü termeléstöbbletet jelent. Ez elég nagy szám ahhoz, hogy mindannyiunkat elgondolkoztasson. Csak nem szabad elfelednünk, hogy ezért a huszonöt millióért nem csak intézkedni kell, de jobban és keményebben dolgozni. A hogy a labdarugók mondották, nem csupán a hat labdán mulik a tiszta játékidő arányának növelése... Azt hiszem, igazuk van.

(tokay)

Korszerü gépek

A Textilipari Kombinát UTA gyáregységének fonodájában ezekben a napokban kezdték meg öt uj gyürüs fonógép — a kolozsvári Unirea üzem gyártmányai — szerelését. A munkálatokat végző csoportot Bătrin Ioan mester irányitja. Ez az öt gyürüs fonógép 24 óra alatt 800—1000 kiló fonalat termel, évi összteljesitményük pedig eléri a 30 tonnát. (Dobre I. Petru telefontudósitása).

A társadalmi méltányosság és igazságosság elvének alkalmazása — pártunk politikájának fontos jellemvonása

MIRCEA PREDA,
a Ștefan Gheorghiu Társadalmi-politikai Tudományok Akadémiájának munkatársa

A Román Kommunista Párt által folytatott tevékenység fő célja mindig a dolgozók anyagi és szellemi jólétének emelése, a társadalom által termelt javaknak a társadalmi igazság és méltányosság szellemében való elosztása volt és marad. Ez különben egyike pártunk, és államunk jelenlegi feladatainak is, melynek teljesitéséhez az RKP X. kongresszusa megteremtette az objektiv előfeltételeket uj, magasabbrendü értelemmel és jelentőséggel töltve meg azt.

Még élénken élnek emlékezetünkben Nicolae Ceaușescu elvtársnak az RKP X. kongresszusán mondott szavai, melyek értelmében: *„Teljes mértékben indokolt, hogy amikor ösztönözzük a feladataikat jó eredménnyel teljesitő embereket, azok, akik nem tesznek eleget kötelességüknek, akik megkárositják a közvagyont, közvetlenül, saját zsebükből — nem pedig a társadalom vagyonából — fizessék a saját hanyagságukkal és hibájukkal okozott károkat. A személyi jövedelemnek, az egész munkaközösség jövedelmének egyenes arányban kell lennie az illető egység tevékenységének eredményeivel; természetszerüleg kell növekednie akkor, amikor az eredmények nagyok és csökkennie, amikor a feladatokat nem teljesitik maradéktalanul... Az élet azt mutatja, hogy még nem szünt meg teljesen az élősdi mentalitás, a társadalom általános érdekeivel szembeni nemtörődömség szelleme. A fogyatékosságok megtürése és takargatása, az engedékenység azokkal szemben, akik kárt okoznak, közvetlenül érinti a társadalom érdekeit, árt az egész népnek"*.

Ezek a szavak pártunk bölcs politikájának lényegét tükrözik, az ember iránti gondoskodást, az iránti gondoskodást, hogy állandóan fokozzák anyagi és szellemi jólétét. Ugyanakkor tartalmazzák azokat a feladatokat is, amelyek a párt és az állam, az egész nép előtt állnak, e követelmények megvalósitása érdekében.

Az utóbbi időben s különösen az Országos Konferencia és a X. pártkongresszus után hozott intézkedések, melyek a nem közvetlenül a munkához kapcsolódó bizonyos javadalmazási formák megszüntetését, az anyagi érdekeltség tökéletesitését célozták, közvetlenül hozzájárultak a dolgozók vásárlóerejének fokozásához és a társadalom tagjai közötti méltányos elosztáshoz. Mindez ugyanakkor fokozta a társadalom minden tagjának felelősségét azzal kapcsolatban, hogy miként teljesiti feladatait, milyen a szakmai, tudományos és kulturális felkészültsége.

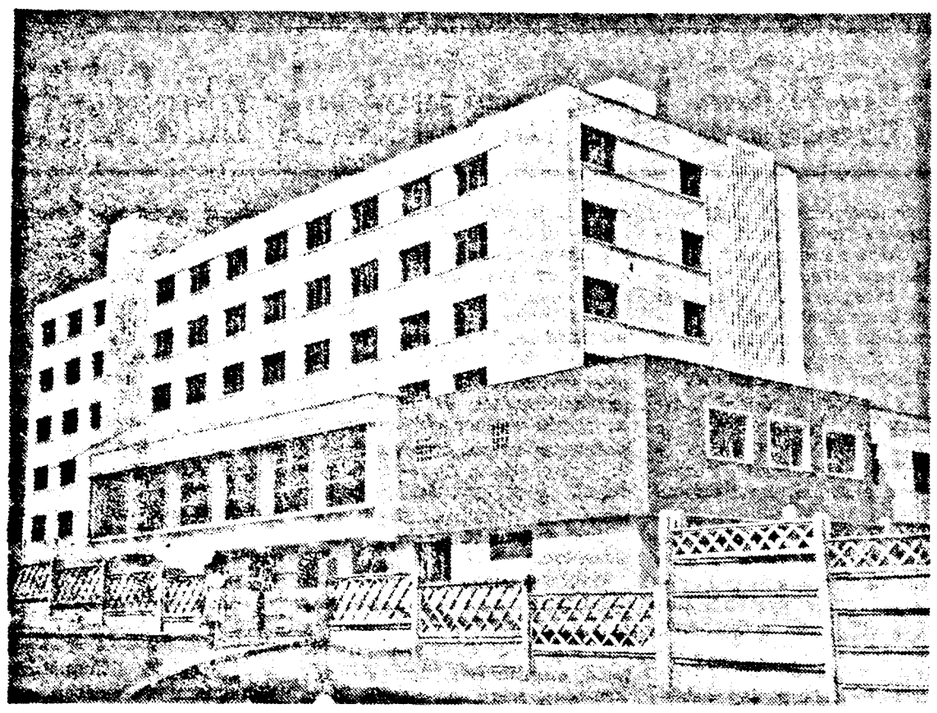
A párt és az állam által az utóbbi időben hozott számos intézkedés célja elsősorban a közvagyon — az ország gazdagsága és a nép anyagi jóléte állandó növekedése forrásának — fejlesztése, megszilárditása és megvédése volt.

Ilyen szempontból meg kell említenünk azokat az intézkedéseket, amelyeket a vállalatok és munkaközösségek, a munkások és a müszaki-adminisztrativ személyzet anyagi érdekeltségének fokozására, az alkalmazottak anyagi és fegyelmi felelősségének erősitésére, a tulzott termelési költségek s a veszteségek gyors felszámolására irányultak, a minőségi ellenőrzés fokozása, a normán felüli készletek felszámolása, valamint az üzemanyag és az energia gazdaságos felhasználása érdekében.

Mindezek az intézkedések számos hivatalos rendelkezésben öltöttek jogi formát. Ezek különböző sikokon és irányokban járulnak hozzá a megállapitott célok valóra váltásához. Ezzel kapcsolatban csupán néhány rendelkezést említünk, mint amilyenek az RKP KB Végrehajtó Bizottságának, az Államtanácsnak és a Minisztertanácsnak 1970 áprilisi határozata egyes tarifális fizetések emeléséről, a fizetések és más jövedelmek utáni adók csökkentéséről és ujramegállapitásáról, valamint a megvalósitott jövedelmekből kifizetett prémiumokkal kapcsolatos 151/1970 számu MTH-ról. Mindezek az intézkedések az uj fizetési rendszer általánositására vonatkozó akcióval együtt a legnagyobb mértékben hozzájárultak a dolgozók anyagi és szellemi jólétének fokozásához, a társadalmi méltányosság és igazság alapján.

A hozott intézkedések nyomán a tervszerüsitett és a terven felül elért jövedelmek egy részét a vállalatok anyagi szükségleteinek kielégitésére forditják, mind a beruházások, mind pedig a termelés vonalán. Fontos hangsulyozni azt a tényt, hogy a jövedelemnek önfelszerelésre való felhasználása bizonyos mennyiségi és minőségi mutatószámok teljesitésétől függ. Ezáltal növekszik a vállalat érdekeltsége az állami tervből rá

(Folytatása a III. oldalon)



A tulceai vegyészeti iskola uj bentlakása.

Az elméleti és a gyakorlati oktatás egyes kérdései a szakmai iskolákban

Az iparvállalatok müszaki berendezéseinek gyorsütemü fejlődése megköveteli, hogy a dolgozók lépést tartsanak a korszerü technika vivmányaival. A szakmai iskolákban sok ezer fiatal ismerkedik meg a választott mesterség titkaival. Ezek a fiatalok az iskola elvégzése után rögtön elhelyezkednek a termelésben. Gyakran előfordul, hogy kezdetben egyesek nem tudnak zökkenőmentesen bekapcsolódni a munkaritmusba, nem teljesitik tervfeladataikat, selejtet gyártanak. Mindez, nyilván kihat keresetükre is. A jelenség arra figyelmeztet, hogy az iskolai évek alatt előirt üzemi gyakorlat terén nincs minden rendben. Az elméleti és a gyakorlati oktatás közötti összhang megteremtése még számos kiaknázatlan lehetőséget rejt magában.

A szakmai oktatás gyakorlati részének megszervezése és lebonyolitása sok esetben hibás. Ezt elsősorban a munkahelyen tanonckodók sinylik meg. Annál inkább, mivel velük kapcsolatosan még számos kérdés tisztázatlan. El kell végre dönteni hovatartozásukat. Tanonc-e vagy tanuló az ilyen fiatal? Ugyanis a munkahelyen a szakmát elsajátító ifju ember szakszervezeti tag, betegségekben megsem részesül. Védőöltözéket sem kap.

Az üzemben töltött munkanapoknak pedagógiailag is rendkivüli fontosságuk van. A szakmunkás jelölt a gyakorlati idő alatt megismerkedik az üzemi élettel. Növekedik felelősségérzete, kialakul a munkával szembeni magatartása, fokozódik technikai érdeklődése. Jó munkaszervezés esetén a még praktizáló, de már önállóan dolgozó tanulók hozzájárulnak a terv teljesitéséhez. Ám a tapasztalat azt mutatja, hogy **több aradi üzemben a szakipari tanulók gyakorlatának megszervezése bizonyos nehézségekbe ütközik.** Köztudomásu, hogy a technológiai folyamatban minden gép, minden munkahely egyaránt jelentős a terv teljesitése szempontjából. Ilyen körülmények között megtörténik, hogy a munkás felesleges tehernek tekinti a tanulót. A gép mellé állitani nem akarja, hiszen tapasztalat hiján még nem érheti el az ő teljesitményét. A tanuló igy egyszerü nézővé válik, ami nem pótolhatja a szakma gyakorlásával járó készségek és jártasságok kialakitását. Az üzemi gyakorlat helytelen megszervezése folytán volt rá eset, hogy egyetlen szakmunkásnál két-három tanuló is „senyvkedett" (a müszaki-termelési tevékenységen lévő liceumi diákok, az általános iskolások stb).

Mindez természetszerüen oda vezetett, hogy az iskola elvégzésekor a tanuló csekély gyakorlati ismeretek birtokában került a gyárba. Igy beilleszkedése nehézségekbe ütközött.

Fokozott figyelmet kell forditani az iskolai mühelyek felszerelésére, az itt folyó gyakorlatra. Az sem baj, ha az első években nem a legmodernebb gépeken tanulnak. A szakma fogásait kell elsősorban alaposan elsajátitani. Aztán megismerkedhetnek a legkorszerübb gépekkel, önmüködő szerkezetekkel is. Persze ideális megoldás az iskolai termelőmühely, ahol valóságos kisüzemként minden fontos gép megtalálható. Ezek létrehozására a közeljövőben remélhetőleg minden iskolában lehetőség nyilik.

A tanulók gyakorlati oktatásával kapcsolatosan sürgetően felvetődik a **képességvizsgálat szükségessége.** Javasolták, hogy a tanulók szakmai beosztására csak az első év elvégzése után kerüljön sor, amikor már tiszta képet kapnak a gyerekek hajlamairól, készségeiről.

Figyelmet érdemel a textiliskola tapasztalata, mely szerint az utolsó éves szakipari tanulókat az utolsó évharmadban azokba a munkacsoportokba osztják be, ahol az iskola elvégzése után dolgozni fognak. Ezzel kiküszöbölhetők az „átállással" kapcsolatos zökkenők, mert amikor a tanuló az iskolát elvégezte, már meg is szokta a munkahelyet, a közvetlen munkatársakat, hiszen csak annyi a változás, hogy gyakorló tanulóból szakképesitett munkássá vált.

Végül egyetlen problémát szeretnék még megemliteni. A nagyobb médiával végző, **kiváló elméleti és gyakorlati felkészültséget tanusitó fiatal szakmunkásokat nem ártana magasabb fizetési kategóriába sorolni.** A kérdés felvetődött a nemrég lezajlott IX. KISZ kongresszuson is. Megoldása serkentőleg hatna a szakmai iskolák tanulóira.

PUSKEL PÉTER

Új szállodák

A fővárosi Intercontinental nagyszálló volt az első az idén átadásra kerülő szállodák sorából. A nyári turisztikai idény beállta előtt használatba adják a tusnádfürdői Ciucaș, a Tg. Jiu-i Gorj, a Cimpulung Moldovenesc-i Zimbrul, a brăilai Traian szállodát. Szintén az idén befejezik a csikszeredai, a szatmári, a temesvári, a konstancai, az udvarhelyi, a resicai és Curtea de Argeș-i uj szállodákat.

Az előirányzatok szerint a hotel- és motelhálózat a jelenlegi ötéves tervben körülbelül 60 000 hellyel bővül, aminek felét a tengerparton épitik fel; mintegy 6000-ret a hegyvidéki üdülőtelepeken és fürdőhelyeken, 8200-at különböző városokban, 10 500-at kempingtáborokban és vikendfalvakban, 3600-at motelekben és menedékházakban, 300-at turisztikai fogadókban. Egyidejüleg a hegyvidéki üdülő- és fürdőhelyek szállodáit, villáit, moteljeit és menedékházait több mint 5300 férőhellyel bővitik. A tervezők és az épitészek igyekeznek felkutatni a legcélszerübb, legjobb megoldásokat s kezeskednek arról, hogy az idén átadásra kerülő hotelek, valamint a jövő évre tervezett besztercei, buzăui, marosvásárhelyi, Rm. Vîlcea-i, gyulafehérvári, târgoviștei és Slănic Moldova-i hotelek, valamint a szebeni Dumbravában, Petrozsényban és másutt épülő motelek semmiben sem maradjanak a hasonló európai szállodaipari létesitmények mögött.

A szálladahálózatot autóparkolóhelyekkel, benzinállomásokkal, javitóállomásokkal, élelmiszerüzletekkel, szolgáltatási egységekkel egészitik ki.

Az előző ötéves tervben több mint 53 000 férőhellyel bővült a hazai hotel- és motelhálózat.

A **Bukaresti Meteorológiai és Hidrológiai Intézet égisze alatt megjelent a „Riurile României" cimü tanulmány. A tanulmány magában foglalja hazánk tudósainak kutatásait és ugyanakkor a román tudósok hozzájárulását a nemzetközi hidrológiai évtized keretében az UNESCO által kezdeményezett akciókhoz.**

A monográfia formájában kiadott tanulmány 750 oldalon ismerteti hazánk vizrajzhálózatát, széles körüen foglalkozik a folyók hidrológiai megismerésével, a hidrológiai prognózisok elméletével és gyakorlatával stb. A tanulmányban felttüntették a hidrológiai számitások legfrissebb módszereit.

Nyitott szemmel

1. A Hármasszíget, sajnos, közel egy év után is magán viseli a megáradt Maros okozta sérüléseket. A kis vikendházak tulajdonosai — döntő többségükben — már eltakaritották a nyomokat, rendbehozták házuk táját. Nem igy a vállalatok és intézmények. Pedig számukra is akadna bőven tennivaló. A Közélelmezési Tröszt például még semmit sem csinált: az összedőlt szálloda pontosan ugy néz ki, mint tavaly nyáron s a vendéglő sem valami vonzó. Halogatja a nagytakaritást, rendezést a Precizia kisipari szövetkezet, a Husfeldolgozó Vállalat, hogy csak a legkirivóbb példákat emlitsük.

2. A Hunyad megyei Ticula Romulus — többszörösen büntetett előéletü egyén (legutóbb mult év decemberében szabadult a börtönből) — Aradra érkezett... és nyomban munkához látott. Behatolt egy házba, melynek lakói munkában voltak, ellopta az aragáz tartályt, elemelt egy rókapremet és három lejt, mert csak ennyit talált. Persze, nyomban tul is akart adni a könnyen szerzett tárgyakon. Az árusitás azonban már nem ment ilyen simán. Mindjárt az elején rajtavesztett. Ugyanis rossz helyen kopogtatott: árulját nem másnak, mint a Milicia Megyei Felügyelősége egyik, dolgozójának ajánlotta.

3. Könnyelmü, erkölcstelen életmódjukért már mindketten ültek börtönben hat-hat hónapot, becsületet azonban ezidáig sem tanultak. P. E. (két gyermek anyja) és T. Á. (egy gyermeke van) tovább folytatják előző életmódjukat. Nem dolgoznak sehol, naphosszat a vendeglőket járják... olyannyira, hogy gyermekeikről is megfeledkeztek. Hónapok óta nem is látták a kicsiket, akiknek pedig anyára volna szükségük.

4. Meggondolkoztató jelenségre hivta fel a figyelmünket Filip Ioan elvtárs, az Allami Kereskedelmi Felügyelőség inspektora. Nevezetesen arra, hogy a Közélelmezési Tröszt több egységében az utóbbi időben — egységesen, de helytelenül — a személyzet és a felelősök a fogyasztók kérésére megtagadják a panaszkönyv átadását. Igy történt ez néhány nappal ezelőtt a Zărand vendéglőben, a Crișan utca sarki Cafebárban és a Podgoria bárban. Az ellenállás láttán a fogyasztók kénytelenek voltak értesiteni a Felügyelőséget.

5. A 10. számu élelmiszerüzlet (Köztársaság utja és Armatei Roșii ut sarkán) előtt láttuk március 24-én, délelőtt: Az üzlet előtt egy régi, rozoga asztalon, melyet papirral sem takartak le, Zaharia Elena fagyasztott halat arusitott. S a kartondobozokba préselt halat szokatlan módszerrel és ugyancsak szokatlan szerszámmal — rozsdás csavarhuzóval — bontogatta.

Tájékoztató

1971
Március
26
Péntek

Napkelte 6.08, napnyugta 18.35 órakor. Az évből eltelt 85 nap, hátra van meg 280.

rádió

Péntek, március 26.

BUKAREST I.

6—9.30 Reggeli zenés müsor. 11.05 Népek zenéje. 12.10 Virginia Zeani Violetta szerepében (Verdi: Traviata). 13.27 Zenés fejtörő. 14 A hét zeneszerzője: Camille Saint-Saens. 15.30 Esztrádzene. 16.15 Térzene. 17.30 Népdalok. 20 Anton Breitenhofer esti jegyzete. 21 Mihail Jora: A vásáron, balettszvit. 21.30 Slágerparádé. 22.55 Henry de Montherlant verseiből. 0.03—6 Éjszakai esztrádmüsor.

BUKAREST II.

6—8.10 Reggeli zenés müsor. 8.25 Hires előadóművészek: Radu Aldulescu. 10 Rádiószínház. Petre Lusacov: Amit a gyilkos nem tudott. 12.40 Áriák és kettősök román operettekből. 13.15 Déli hangverseny. 15 Mișu Iancu és Aurel Manolache dalaiból. 15.30 Rádióiskola 16.15 Könnyüzene. 17.05 Népzene-album. 18.20 Román zenefesztiválok müsoraiból. 20 Részletek Donizetti Szerelmi bájital c. operajából. Közreműködnek: Mirella Freni, Nicolaj Gedda és Mario Sereni. 22.05 Esztrádzene. 23.05 A hainauti (Belgium) nemzetközi zenei fesztivál müsorából. 23.45 Román szimfonikus müvek.

A BUKARESTI RÁDIÓ MAGYAR NYELVŰ ADÁSA

Délelőtt 11 óra 20 perctől 11 óra 45 perctig a 202, 261, 330 és 477 méteres hullámhosszon, valamint este 19 óra 30 perctől 19 óra 50 percig a 202, 261 és 330 méteres hullámhosszon beszámol az ország és a nagyvilág eseményeiről.

A KOLOZSVÁRI RÁDIÓ MÜSORÁBÓL

ROMÁN NYELVEN: 6 Falurádió. 17.15 Hangos hiradó. 17.55 Maria Peter énekel. 18.05 Elesd, ipari táj — 1971. Helyszini közvetités. 18.50 Égtájak. Vasile Rebreanu jegyzete. 18.55 Hangszerszólók: Radu Aldulescu gordonkázik, Vasile Jianu fuvolázik, Ion Voicu és Ruha István hegedül. 19.05 Krónika: a Román Kommunista Párt müvelődési politikája.

MAGYAR NYELVEN: 6.30 A kolozsvári tavaszi városszépités: zenés riportmüsor. 16.30 Hangos hiradó. 16.40 Folyóiratszemle. 16.50 Hangképek a X. országos mükedvelő verseny nagybányai szakaszáról. 17 Föld és ég. Dr. Xántus János müsora. Erdők és vizek tavasza. Verses kirándulás Április Lajossal. 17.15 Délutáni hangverseny. Müsoron Oláh Tibor „Az álmok szárnyra kelnek", kantáta. Előadja a kolozsvári Állami Magyar Opera, a George Dima Konzervatórium kórusa és a Filharmónia szimfonikus zenekara, vezényel Emil Simon. 17.30 Fórum: Balogh Edgár a nyelvmüvelésről.

televizió

Péntek, március 26.

17,00 Tévé-iskola.
18,00 Otthonunk.
18,50 Gyermekmüsor.
19,10 Lottó-huzás.
19,2[illegible] 1001 este — gyermekeknek.
19,30 Hiradó.
20.00 50 esztendő, 50 visszaemlékezés — 1932.
20,10 Két férfi — egy halál (játékfilm).
21,30 Tudományos müsor.
22.35 Eva Pilarova énekel.
22.45 Hiradó.

bábszinház

VASÁRNAP, március 28-án délelőtt fél 11 órakor: *Melodie și ritm pe șfori.*

Válasz egy kérdésre

Hogyan számítják ki a kéményseprési díjat?

Idestova két éve, hogy a kéményseprési dijat a lakok fizetik. Ennek ellenére ma sem tudja mindenki: miként osztják el a lakok között az összeget. (Gyakran vita folyik erről és „döntőbirónak" az ILLA vagy az IJEA vállalatot kérik fel). Nos a kérdésre — olvasóink tájékoztatása végett — mi is mindkét vállalattól választ kértünk.

— Azokban a házakban, lakótömbökben, ahol egy vagy több kémény több lakás fütésére szolgál, a kéményseprési dijat a főbérlők között a lakterület arányában (négyzetméter) kell elosztani. Természetesen ott, ahol egy vagy több kémény egyetlen lakáshoz tartozik, a teljes dij megtérítése az illető lakó kötelessége. A fenti elv alapján kell tehát eljárniuk a lakóbizottságoknak vagy azok megbizottainak.

filmek

DACIA: A jég tükrén (9.30, 11.45, 14, 16.15, 18.30, 20.30).
STUDIÓ: King Kong megszökik (10, 12, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30).
MUREȘUL: Száz karabély (10, 12, 14, 16, 18, 20).
IFJUSÁGI: Hétszer hét (14, 16, 18, 20), Farsang (11).
VICTORIA: A borzalom bére (15, 17, 19). Darclée (11).
PROGRESUL (Ujarad): Tiffany memorandum (17, 19).
SOLIDARITATEA (Cáj): Várj, amig besötétedik (17, 19).
CFR (Grădiște): Freddy és a préri dala (17, 19).

A VIDÉKI MOZIK MÜSORA

LIPPA: A tenger dalai.
PECSKA: „Z".
BOROSJENŐ: A sierrai ember.
KISJENŐ: Sarada.
SZENTANNA: Emberrablás.
NAGYLAK: A Szent bosszuja.
KÜRTÖS: Dr. Mabuse láthatatlan karmai között.
PANKOTA: Sebesség és szerelem.
VILÁGOS: Karácsonyfa.
BOROSSEBES: A helyzet ura.
KÖRÖSBŐKÉNY: A csendőr megházasodik.
VINGA: Bolondok hajója.

színház

SZOMBATON, március 27-én este fél 8 órakor: *Diluviul* (B bérlet).

VASÁRNAP, március 28-án este fél 8 órakor: *Crimă și pedeapsă* (bérletszünet).

STUDIÓ 197

PÉNTEKEN, március 26-án délután 5 órakor: *Cosbuc irodalmi matiné.*

időjárás

Enyhe felmelegedés várható, északnyugatról fokozatosan derülő égbolttal. Bánátban, a Körösök vidékén, Erdélyben, Máramarosban és Moldova északi részén átmeneti, másutt szórványos eső. Mérsékelt szél. Hőmérsékleti értékek minusz 4 és plusz 6 fok között, nappal 6 és 16 fok között, helyenként magasabb. Este és reggel gyenge ködképződés.

A municipiumi néptanács végrehajtó bizottsága által jóváhagyott terv alapján az ILLA házvezetőségi vállalat egyik nagy munkatelepén, az „A" zónában a következő utcák több házának tatarozását végzik el: G. Coșbuc, V. Babeș, Simion Balint, Virful cu dor, Sinaia, 6 Martie, Barițiu, Eminescu, Sebeșului, Ceahlău és Săvinești.

Autóvezetők figyelmébe!

Az időszakos orvos vizsgálatokról

Az autóvezetők — professzionisták vagy amatőrök — tudják, hogy időszakonként orvosi vizsgálatokra kell jelentkezniök. Azt viszont nem mindenki tudja, hogy miként kell eljárni, s ebből gyakran vita kerekedik. Olvasóink tájékoztatására dr. Motoc Gheorghe elvtárstól, a Poliklinika igazgatójától kértünk részletes felvilágositást.

— Rendszerint az autóvezetőknek a Poliklinika szakrendelőiben nem kell szerszámot venniök. De előfordul, hogy a szakorvosnál sok beteg vár, s köztük sürgősségi eset is akad. Ilyenkor nem kivánhatják a gépkocsivezetők, hogy azonnal és soron kivül fogadják őket. Jobb tehát, ha a gépkocsivezetők is rendelkeznek sorszámmal, annál is inkább, mert ehhez „önkiszolgálással" jutnak hozzá, igy a nagyobb forgalmu rendelőkbe (radiológia, laboratórium stb.) is könnyüszerrel bejutnak. Fel szeretném még hivni a figyelmet arra, hogy amikor befejezték a vizsgálatokat, az orvosi bizonylattal együtt hozzák magukkal a kis könyvecskét is, amelybe be kell vezetni a periodikus vizsgálatok eredményét. Igy mindkét okmányt egyszerre elláthatjuk aláirással és a Poliklinika kerek bélyegzőjével. A vidékiek számára az összes vizsgálatokat elvégzik a vidéki városok poliklinikáján, amelyhez tartoznak, a bizonylatot s a könyvecskét is aláirják, lepecsételik.

Az Arad megyei Községgazdálkodási Vállalat

közli a városi vízfogyasztókkal

hogy március 27-ről 28-ra (szombatról vasárnapra) virradó éjjel 23 órától reggel 6 óráig a viz nyomását a hálózatban 0,5 atmoszférára csökkentik. Ugyanakkor nagyobb lesz a viz vas és mangán tartalma.

Felkérik az érdekelteket: tárolják a szükséges viztartalékot.

(219)

Olvasóink javaslatára kivizsgáltuk:

Javítható-e Aradon a szódavíz és autoszifon-patron ellátás?

Ismeretes, hogy a Progresul helyiipari vállalat „gyártja" Aradon a szódavizet. A város öt pontján (két töltőállomásnál és három elosztó központban) árusitják azt a lakosságnak. Ezeken kivül a vállalat 2-3 gépkocsijával egyes területekben megszervezték a közvetlen árusitást is. A téli hónapokban viszonylag eleget is tesznek a követelményeknek. De néhány kerület (Mikelaka, Grădiște, Gáj) lakói panaszkodnak, hogy miért szüntettek meg ezekben a városnegyedekben az elosztó központokat. **Mircalescu Nicolae** mérnök, a vállalat igazgatója a kérdésre igy válaszolt:

— Az emlitett kerületekben felszámoltuk az elosztó központot, mert nem volt kifizetődő. Ezzel szemben jóval nagyobb mennyiséget adtunk el közvetlenül gépkocsijainkról.

Precup Ioan elvtárs, a kereskedelmi osztály vezetője ezt az állitást számadatokkal is alátámasztotta:

— Januárban 30 400, februárban pedig 30 850 üveg szódavizet adtunk el a kerületekben gépkocsijainkról.

— Ki tudják-e majd elégiteni az igényeket a nyári hónapokban? — kerdeztük, amire a válasz a következő volt:

— Ujabb elosztó egységeket nem nyithatunk, mert arra ráfizetnénk. De növeljük az utcai árusitást. Május végéig üzembe helyezünk egy traktorvontatásu emeletes pótkocsit, és később még egyet.

Az igazgató megjegyezte még, hogy jó lenne, ha egyrészt a Közélelmezési Tröszt, másrészt az Alimentara HKSZ is vállalná a szódaviz árusitását a lakosság számára.

Az Alimentara HKSZ igazgatója, **Grăb Ernő** elvtárs ezzel kapcsolatban igy nyilatkozott:

— Ugy vélem, nem a mi feladatunk a szódavíz forgalmazása. Egyébként szállitóeszközökkel sem rendelkezünk. Az sem biztos, hogy kifizetődő lenne-e ez számunkra.

A Közélelmezési Tröszttnél **Lipovan Mircea** elvtárstól kértünk véleményt:

— Ebben az évben elvállaltuk, hogy saját eszközeinkkel szállitjuk a szódavizet a Progresultól. De nincs lehetőségünk, hogy egységeinkben a lakosságnak is biztositsuk a szódavizet. Örülünk, ha a helyi fogyasztást ki tudjuk elégiteni — mondotta. (Megjegyezzük, hogy a Közélelmezési Tröszt átlagban havi 80 000 üveg átvételére kötött szerződést a Progresullal, de annak körülbelül nem egészen a felét veszi csak át).

Más, és sokkal bonyolultabb a helyzet az autoszifon-patronok körül. Olvasóink joggal panaszolják, hogy egyes városokkal szemben Arad nagy hátrányban van. Mig például másutt a patronokat — egyszerü és közvetlen cserével — az élelmiszerüzletekben forgalmazzák, Aradon mindössze a Progresul két töltőállomásán lehet azokat becserélni. A csere helybeni töltéssel történik, a hibás patronokat visszaadják tulajdonosának. Hogy miért van ez igy, arról régebben is irtunk már, de most ujra megpróbáltuk felkutatni az okokat.

Kezdetben a Progresul közvetlen cserével forgalmazta a patronokat. Az történt, hogy több tizezer rossz patron maradt a vállalat nyakán, amit saját költségén kellett megjavitania, tehát jelentős ráfizetést „könyvelhettek" el. Ezért vezették be a jelenlegi módszert (ami egyesek szerint egyedülálló az országban), hogy a tulajdonos előtt töltik a patront, s a hibásakat visszaadják.

— Vajon nincs más megoldás? — kérdeztük, amire **Medeleanu Eleonora** mérnöknő, a Progresul müszaki irodájának vezetője válaszolt:

— Egyelőre nincs. Az a helyzet, ugyanis, hogy Aradon gyakoribb a patronok rongálódása, meghibásodása, mert a November 7 gyár által készitett szénsav nem mindig jó minőségü. Temesvár például előnyös helyzetben van, mert Buziáson természetes szénsavval töltik a patronokat. Az aradi szénsav sok idegen anyagot tartalmaz, és a palackok nyomása sem megfelelő.

— Ennek ellenére ott is romlanak, ha kisebb számban is, a patronok. Mégis közvetlen cserével kaphatók az élelmiszerüzletekben. Ott ki viseli a hibás patronok javitásának költségeit? — kérdeztük.

— Ezt nem tudjuk, meg kellene érdeklődnünk, — hangzott a mérnöknő válasza (amivel mi is egyetértünk), majd igy folytatta: **— A napokban beszéltem Mihailov Nicolae elvtárssal, a November 7 gyár főmérnökével. Elvben elfogadhatónak találta a javaslatunkat, hogy töltsék ott, a gyárban a patronokat. Mi szivesen átadjuk a két töltőgépet. Talán akkor biztositható lenne a jobb minőség és kevesebb patron is rongálódna meg.**

Az igazgató megjegyzése:

— Ha az Alimentara igy sem vállalná a patronok árusitását, elvállalnánk mi.

— Mi a véleménye erről az Alimentara igazgatójának?

— Számitásokat kell végeznünk, hogy megállapitsuk: kifizetődő lenne-e ez számunkra és azt is el kell dönteni, hogy ki biztositja a szállitást.

Nos, az ankét tapasztalatai és olvasóink véleménye alapján néhány javaslatot szeretnénk tenni, éspedig:

a.) szódavíz ügyben;

1.) A Progresul vizsgálja felül még egyszer álláspontját, mert lehet, hogy egyes kerületekben mégis kifizetődő lenne szódaviz elosztó központok megnyitása.

2.) Lehetőleg még a nyár beállta előtt alakitsák át és helyezzék üzembe mindkét traktorvontatásu emeletes pótkocsit.

3.) A Közélelmezési Tröszt, a szerződésnek megfelelően vegye át rendszeresen az egész szódavizmennyiséget, mert ezzel hozzájárulna a lakosság jobb ellátásához.

b.) autószifon-patron ügyben:

1.) A Progresul „üsse a vasat, amig meleg", hogy a November 7 gyár ne csak „elvben", hanem a gyakorlatban is vállalja el a patronok töltését.

2.) Az Alimentara közgazdászai végezzék el mielőbb a számitásokat és döntsenek: kifizetődő-e számukra a patronok árusitása.

3.) Ha a töltés megoldódik a November 7 gyárnál és az Alimentara semmiképp sem vállalja az árusitást, jó lenne, ha a Progresul legalább a jelenlegi öt szódaviz központnál forgalmazná a patronokat.

4.) Érdeklődjék meg mielőbb: Miként oldják meg másutt a rossz patronok javitását.

★

Ugy véljük: a javaslatok egyben olvasóink és a mi állásfoglalásunk is. Várjuk tehát az összes illetékes ipari vállalatok és kereskedelmi szervezetek válaszát és mielőbbi intézkedésüket.

SZABÓ JÁNOS

A vásárló igénye — fő szempont

Előtérben a kereslet tanulmányozása

Kereskedelmi szervezetünk vezetősége megkülönböztetett figyelmet fordít arra, hogy minél behatóbban megismerje a vásárlóközönség igényeit, a keresletet. Ez igen fontos követelménye tevékenységünknek, hiszen nélküle lehetetlen biztosítani a szükséges és a legmegfelelőbb árualapot. Ennek tudatában vállalatunk változatos eszközökkel és módszerekkel igyekszik állandóan tájékozódni arról, miként alakul a kereslet. Ilyenek például, az üzletekben és áruházakban található füzetek, melyekbe a vásárlók, illetve az elárusítók bejegyzik, melyek azok az áruk, amelyek hiányoznak; az időközönként megrendezett árubemutatókon és kiállításokon nyomtatványokat osztunk ki a látogatóknak, kérve őket, tüntessék fel, milyen árut szeretnének vásárolni üzleteinkben; rendszeresen elemezzük a keszletünkben lévő áruk összetételét; az Aradul nagyáruházban mikrofont helyeztünk el, melybe a vásárlók bemondják óhajaikat stb. Mindezen módszerek alkalmazása révén nyert adatok arra késztettek bennünket, hogy közvetlenül vegyünk részt az országos árubemutatókon, szerződéskötéseken.

Kereskedelmi szervezetünk hosszu időn keresztül csak kiskereskedelmi tevékenységgel foglalkozott, nem voltak tehát közvetlen kapcsolataink a termelőkkel. Jelenleg a fémáruknál a nagybani kereskedelmet is mi bonyolitjuk le és ezen a területen is sikerült az igényeknek megfelelő árumennyiséget és választékot biztositanunk.

A kereslet elemzése azt mutatja, hogy üzleteinkben a vásárlók mindinkább az értékesebb, jobb árukat igénylik, még akkor is, ha azok drágábbak. Nagy keresletnek örvendenek napjainkban a hosszu időtartamu háztartási cikkek, a kis sorozatban gyártott keszruhák, a különleges lakásdiszitési cikkek, a sport- és campingfelszerelések stb.

Az árukereslet alapos felmérését bizonyitja az a tény, hogy városunk kereskedelmi hálozatában nem voltak ellátási kiesések, és nincs nagyobb mennyiségü nehezen eladható árukészlet sem.

Erre az esztendőre vállalatunk igazgató bizottsága a kereskedelmi személyzetnek a kereslet megismerésébe való szélesebb körü bevonását irányozza elő. Ugyanakkor az árukereslet tanulmányozásának több uj formáját vezetjük be.

Kiterjesztjük a korszerü eladási formákat

A kereskedelem fejlődésének jelenlegi szakaszában nagy hangsulyt kell fektetnünk a vásárlóknak nyujtandó szolgáltatások bővitésére, a kereskedelmi hálózat további szakositására és a korszerü eladási formák bevezetésére. Városunkban ez utobbi téren számottevő haladás tapasztalható. Jelenleg 4 üzlet müködik önkiszolgálással, nyilt kiállitással pedig 35 üzlet. Használjuk a levelezés utján történő eladást, valamint a termékek kiállitás alapján történő árusitását. A modern eladási formák használata biztositja az árueladások növelését, emeli a hatékonyságot és a kiszolgálás minőségét.

Az ipari cikkeket árusító HKSZ müszaki-szervezési intézkedési terve erre az évre több olyan célkitüzést irányoz elő, amelyek mind a gazdasági hatékonyságot, mind pedig a vásárlók kiszolgálását javitják. Három szakositott üzlet nyilik majd meg az állomás környékén, Korszerüsitéssel egy vegyipari cikket árusító önkiszolgáló üzletet, egy kiállitással müködő cipőüzletet, két üvegcikkeket árusító üzletet és egy korszerü butorüzletet hozunk létre. Több mint 20 üzletben pedig tökéletesitjük az eladási folyamatot.

Ahogy az sokak előtt ismeretes, kereskedelmi szervezetünknek nincs elegendő helyisége uj üzletek megnyitására. A municipiumi néptanács fokozott segitséget kérjük azért, hogy tovább bővithessük a kereskedelmi hálózatot. Ugyanakkor előbbre kellene hozni városunk második univerzális áruházának átadási határidejét is, amelyet a jelenlegi tervek szerint 1976-ra tüztek ki.

Az árueladás korszerü formái állandóan foglalkoztatják kereskedelmi szervezetünk munkaközösségét és szilárd elhatározásunk, hogy bevezetésükkel javitsuk a kiszolgálás minőségét.

TULESCU GHEORGHE
áruszakértő

Az Arădeanca vállalat jelvénykészitői közül Grigorescu Veronica élenjárót mindenki ismeri szorgalmáról.

A könnyűipar tekintélyes mérlege

Könnyüiparunk is számos jelentős uj eredményt ért el az ötéves terv folyamán. Voltaképpen ez az időszak a termelés rohamos fejlődésének szakasza volt ebben a hazai és külföldi fogyasztásra egyaránt termelő iparágban. Az ötéves terv idején a termelési volumen nagyarányu növekedésével egyidejüleg lényegesen javult a minőség, a termékek esztétikája, tartóssága.

A könnyüipari beruházások összege 11,9 milliárd lej volt, több mint 1,8-szor nagyobb, mint az előző 15 évben. 1966 és 1970 között számos uj termelőegységet helyeztünk üzembe. Ezek közül megemlitjük a vaslui-i és a craiovai konfekciógyárat, a iași-i Victoria selyemszövödét, a temesvári textilkombinát szövödéjét, a sloboziai fonodát, az oltenițai mürost- és gyapotfonodát, a székelyudvarhelyi cérnagyárat, a suceavai pamutkötöttárugyárat, a bukaresti gombgyárat, gyapjukötöttáru-gyárat és üvegárugyárat, a drăgășani-i gumitalp- és gumicipőgyárat, a corabiai timárüzemet stb.

A müszaki-anyagi bázis bővitésének és korszerüsitésének, a munkatermelékenység szüntelen emelkedésének köszönhetően a termelés évi növekedése minden könnyüipari egységben elérte a 11,1 százalékot az ötéves terv esztendeire előirányzott 9,4 százalék helyett. A könnyüipar tavaly körülbelül 60 százalékkal több szövetkelmet, konfekcióárut, lábbelit és háztartási cikket gyártott, mint 1965-ben. A szövetkelme termelése az 1956. évi 431 millió négyzetméterről 1970-ben elérte a 620 millió négyzetmétert, a kötöttárunál 77,9 millió darabról a 137 millió darabot, a lábbelié 42,5 millió párról a 61,3 millió párt stb.

Az eredmények felsorolásából nem maradhat ki, hogy a jelenlegi 75 000 féle árucikk és választék közül 16 000 gyártását az 1966—1970-es időszakban vezették be. A termelés növelését és a gyártmánylista bővitését többek között az is lehetővé tette, hogy nagyobb mértékben használtunk fel mürostokat és müszálakat, bőr-, fém-, fa- és más klasszikus nyersanyag-helyettesitőket.

Az is könnyüiparunk eredményeihez tartozik, hogy lényegesen hozzájárult a lakosság minél jobb ellátásához: az 1966—1970-es ötéves terv folyamán például a könnyüipar 360 000 munkása, mestere és szakembere többletként 14 milliárd lej értékü árut állitott elő.

L. SCHULLER

Kupaszerda — meglepetésekkel

Tegnapelőtt általános érdeklődésre számot tartó kupamérkőzéseket játszottak. A România Kupa nyolcaddöntőjének találkozóit — az uj szabályzat alapján — az idén semleges pályán tartották meg, és nagy meglepetések születtek. A bajnokcsapatot, mint erről már tegnapi lapszámunkban hirt adtunk, a Kolozsvári Universitatea ütötte el a továbbjutástól, mégpedig ugy, hogy „egyetlen szavunk" sem lehet; az egyetemisták sokkal jobban játszottak. A textilgyáriak védelmére szolgálhat az a tény, hogy tartalékosan álltak ki erre a mérkőzésre, de Domide, Brosovszky, Dumitrescu és Dembroszky hiánya legfeljebb magyarázat lehet a vereségre, de nem mentség a pályára lépett többi UTA-labdarugó szereplésére. Kár volt pedig elszalasztani ezt a továbbjutási lehetőséget, mert szerdán a legjobb nyolc közé négy (!) második vonalbeli csapat került be, és — mivel a negyeddöntőket oda-vissza alapon játsszák —, az UTA bármelyik ellen kiharcolhatta volna a négy közé jutást, sőt, később talán még a döntőbe jutást is...

A piros-fehér csapatnak most, hogy elbucsuzott a kupától, a bajnokságra kell összpontositania minden erejét. Helyzetét és jövőbeni szereplését — az általunk már többször emlitett felkészültségbeli fogyatékosságokon tulmenően — nagymértékben megnehezíti az, hogy az Universitatea ellen nem áll majd a rendelkezésére a Román Labdarugó Szövetség diktálta fegyelmi büntetését a vasarnapi fordulóban letöltő Brosovszky, valamint a továbbra is sérült Dumitrescu és Domide. A térdszalag-huzódással bajlódó Domide egész biztos nem fog pályára lépni, mivel tegnap a lábát gipszbe tették, és a rögzitő kötést, előreláthatólag, csak két hét mulva fogják levenni.

A România Kupa legnagyobb meglepetését az SC Bákó (0:0-ra mérkőzött a Brăilai Progresul B osztályu együttesével), a Bukaresti Progresul (0:3 arányban vesztett a Temesvári Politehnicaval szemben, mégpedig azért, mert vezetői otthon felejtették az igazolásokat), a Farul (0:0-ra végzett a Crisullal) és a Petrolul (erejéből csak gólnélküli döntetlenre telt a Bukaresti Metalullal szemben) kiesése szolgáltatta. De meglepetést jelentett a Bukaresti Dinamo teljesitménye is, amely csak egy sovány öngollal győzte le a Fogarasi Chimia C osztályu csapatát. A Steaua—FC Arges (1:1), valamint a Rapid—Temesvári CFR (0:0) összecsapások döntetlenre végződtek hosszabbitás után is, igy a továbbjutás a zöldasztalnál dőlt el. A fennálló szabályok értelmében a fiatalabb játékosokkal rendelkező Steaua és a Temesvári CFR jutott tovább.

A futballszerdán érdekes nemzetközi kupatalálkozókat is rendeztek. A Bajnokcsapatok Európa Kupájában a legjobb négy közé jutás volt a tét. A Crvena Zvezda Dzsajics nélkül is 4:0-ra győzött a Carl Zeiss Jena ellen (Jénában a hazaiak 3:2-re nyertek), a világhirü Puskás Ferenc edzette Panathinaikosz görög bajnokcsapat 0:0-ra végzett az Evertonnal, és idegenben lőtt góljával (Angliában 1:1 volt az eredmény) jutott tovább. A másik két találkozó végeredménye (vastagon szedtük a továbbjutó csapat nevét, zárójelben az első forduló eredménye szerepel): Celtic Glasgow — **Ajax Amszterdam** 1:0 (0:3), Légia Varsó — **Atletico Madrid** 2:1 (0:1).

Kupagyőztesek Kupája: Manchester City — Gornic Zabrze 2:0 (0:2), a harmadik mérkőzés fog dönteni; Vorwarts Berlin — **PVS Eindhoven** 1:0 (0:2); **Chelsea** — FC Bruges 4:0 (0:2); **Real Madrid** — Cardiff City 2:0 (0:1).

Európai Vásárvárosok Kupája: Bayern München — **FC Liverpool** 1:1 (0:3).

OROSZHEGYI KÁROLY

● NOTESZLAPOK ● NOTESZLAPOK ● NOTESZLAPOK

A főnök jogán?

Hetedik osztályos tanuló voltam, amikor először lemagáztak. Valamennyi osztálytársammal együtt. A frissen végzett tanárnő gesztusán csodálkoztunk ugyan, de tiszteltük is emiatt.

Akkor, hetedikes koromban ezért hittem, (hittük): lettem, (lettünk) valakik.

Egy tanárnő lemagázott...

Ahogy aztán felnőtté nevel bennünket az idő, természetesnek vesszük, hogy legtöbb embertársunk magáz. A tegeződés bizalmas ismerősök, barátok privilégiuma. A nyelv sajátossága folytán, a megszólitás udvariassági formula, amivel sokmindent lehet érzékeltetni.

Az alá- és fölérendeltségi viszonyt ugyszólván tökéletesen.

(Az emberi társalgás általában köszönéssel kezdődik. Már ezen sokminden eldőlhet. Arról például, aki kalapemelésre egyszerü biccentéssel — vagy annyival sem — válaszol, mindjárt tudni lehet, hogy önteltsége mellett legalábbis — neveletlen).

Furcsa helyzet áll elő olyankor, amikor két felnőtt felemás megszólitási viszonylatban van. Bizonyos, hogy aki a másikat letegezi, az az előbbinek főnöke, s a főnök jogán azt hiszi, ez természetes.

Milyen jogon?

Milyen jogon tegezi, mondjuk, a mérnök a textilgyári munkáslányt, miért nem tegez vissza az idős kubikus, ha a 20 évvel fiatalabb mester „héj János, gyere csak"-kal fordul hozzá?

Azt tetszik mondani, nincs ebben semmi rendellenes?

Nem általános? Nem. „Elszigetelt jelenség?" Sajnos, erre nem merek igent mondani.

Nemrég tanuja voltam egy jelenetnek. Egy szakmunkás mondta: elmegyek a vállalattól. Miért mennél? — kérdezték, nem keresel eleget? Mit gondol, mester — jött a válasz — a pénz az minden?

Szerencsére nem. Az emberséget, megbecsülést nem lejekben mérik, még csak hivatali beosztással sem. S a főnököket megnyugtathatjuk, igazi tekintélyt nem alárendeltjeivel szembeni fölényes hanggal, lealacsonyitó megszólitással, az alárendeltségi viszony állandó hangoztatásával fog elérni.

Jelentéktelen ügy? Nem érdemes szóvá tenni?

Aki ugy érzi, kérdezze meg azoktól, akik emiatt nem egy keserü pilulát nyeltek már.

Szeretném hinni, hogy kevesen vannak.

J. GY.

Olvasd és terjeszd a Vörös Lobogót!

A zöldségpalánta nevelés a háztájiban

A jó minőségü zöldségpalánta előállitása szükségessé teszi az ápolási müveletek szakszerü és pontos elvégzését.

Minden kertésznek tudnia kell, hogy a szellőztetés egyike a legkényesebb ápolási munkáknak. Rendkivül fontos, hogy a paradicsompaprikánál és más hőigényes zöldségféléknél csak olyankor szellőztessünk, ha a belső és külső hőmérséklet között nincs nagy különbség. A paprika például annyira kényes, hogy plusz 5—6 Celsius fok hőmérséklet alatti szellőztetés esetén könnyen megsárgul, kiváltképpen, ha a szél is fuj. A már megfázott palánta pedig nagyon nehezen jön helyre. Ezért a hőigényes zöldségféléknél csak akkor szabad szellőztetni, ha a külső hőmérséklet elérte a plusz 8—10 fokot. Nem szabad elfeledni, hogy mig a hőigényes palántáknál a „megfázástól" kell tartani, addig a káposztaféléknél igen gyakran előfordul a palánták felnyurgulása. Ennek oka a helytelen szellőztetés. Ezek a növények ugyanis csak ugy adnak erőteljes, életképes, zömök, edzett palántát, ha a melegágyakat viszonylagosan hüvösön tartjuk. Márciusban sokat szellőztetünk, meleg napokon az ablakokat teljesen eltávolitjuk.

Az árnyékolással az erős napsütéstől óvjuk a palántákat. Erre a müveletre rendszerint közvetlenül a tüzdelés után van szükség, de olyankor is, amikor erős a napsütés. A déli órákban nem árt a paprikát rövid ideig árnyékolni, még akkor is, ha nem a tüzdelés utáni időszakról van szó. Arra azonban nagyon vigyázzunk, hogy soha se árnyékoljuk le teljesen az ablakokat, mert az árnyékolás utáni erős fény könnyen kárt tehet a palántákban.

A szellőztetés mellett az öntözés az egyik igen kényes növényápolási müvelete a melegágynak. Felvetődik viszont az a kérdés, hogy hetenként vagy naponként hányszor öntözzünk? Nos? Erre a kérdésre nagyon nehéz felelni. Általános szabályként el kell fogadni azt a módszert, mely szerint: inkább ritkábban, de aláposan öntözzünk. Állandóan tartsuk szem előtt a hőmérsékletet is. Hideg, nedves időben ritkábban, meleg napsütésben pedig gyakrabban eresszük meg a „csapot". A melegágyi öntözésnél ügyeljünk arra is, hogy a viz hőmérséklete és keménysége legyen megfelelő, vagyis a viz legyen lágy — ebben sokkal könnyebben oldódnak a talajban lévő ásványi sók. A viz hőmérséklete közelitse meg a melegágy hőmérsékletét. A paprika egyébként nagyon érzékeny a hidegvizes öntözésre. Az első időszakban a melegágyi öntözéshez legalább 20—25 fokos vizet használjunk.

A melegágyi ápolási müveletek közé tartozik a talaj porhanyitása.

A porhanyitást az erre a célra készitett kis fakéssel lehet a legkönnyebben elvégezni. A porhanyitás alkalmával vigyázni kell a földkeverék nedvességi állapotára is. Legjobb ezt a müveletet olyankor elvégezni, amikor a földkeverék száraz.

Nyilvánvaló, hogy a porhanyitás előtt el kell végezni a gyomlálást. Igaz, csak abban az esetben, ha siettünk a vetéssel és nem vártuk meg, hogy a gyorsan csirázó gyommagvak kikeljenek.

Szükséges megemliteni, hogy a palántanevelésnél bátran alkalmazható kiegészitő trágyázás is. Ennek a legtökéletesebb formája a tápoldatos öntözés. Először tiszta vizzel megöntözzük a melegágyakat, majd tápoldattal és végül megint tiszta vizzel. Ez az utolsó öntözés azért fontos, hogy a tápoldatot lemossuk a levelekről, mert máskülönben égési sebeket szenvedhetnek. Tápoldatot készithetünk szerves és szervetlen trágyából. A friss marhatrágya például tizszeres, a baromfitrágya pedig tizenkét-tizenötszörös higitásban használható fel.

Végül pedig néhány szót a gombabetegségek és állati kártevők leküzdéséről. Ez a müvelet elsősorban az előzetes védekezésből, vagyis a vetőmagcsávázásból és a melegágy kellékeinek fertőtlenitéséből áll. A lótetü ellen összeszedéssel, csapdával és csalétekkel védekezünk. A különböző gombabetegségek, elsősorban a paradicsomlevél betegségei ellen 0,5 százalékos bordói level permetezünk. A szártövi rothadás ellen a legjobb a melegágy gondos ápolása, különösen az öntözés és a szellőztetés szabályainak fontos betartása.

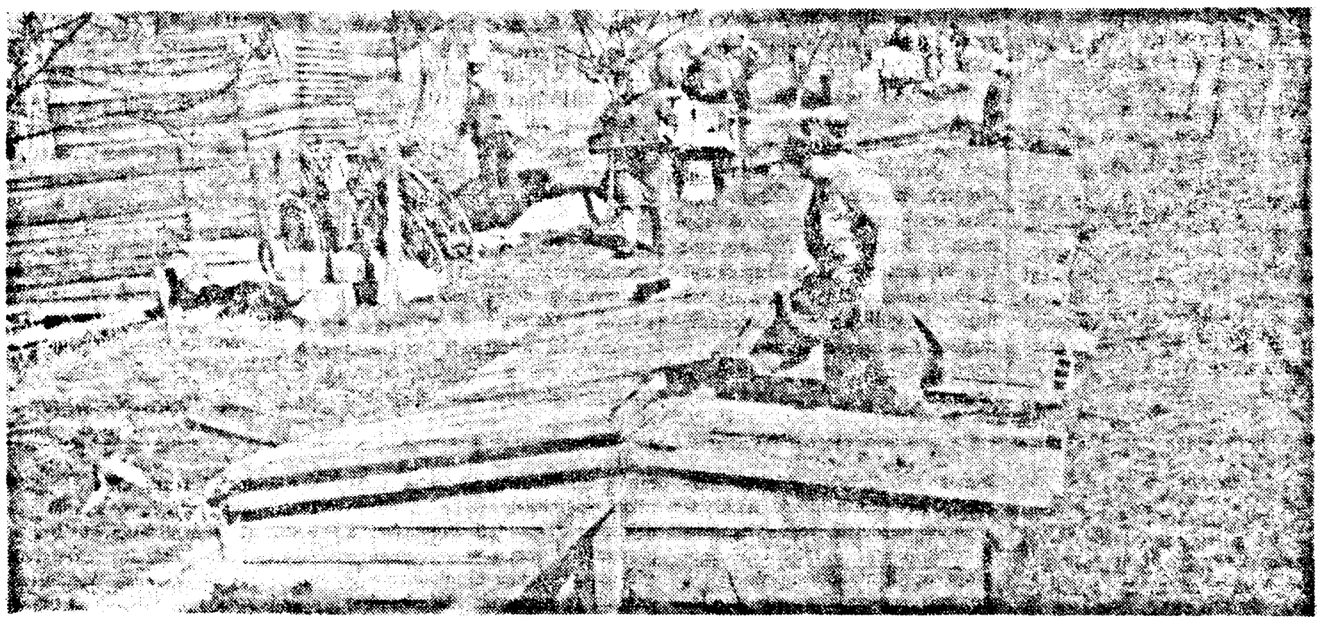
Magas termést akarunk elérni? Akkor neveljünk jó minőségü és egészséges palántákat.

D. J.

TANÁCSADÓ

Lemaradás a talajegyengetés terén

Több mint 4182 hektár területen termesztenek különböző zöldségfélét megyénk termelőszövetkezeteiben. A korszerü termelési technológia megköveteli e földterületek egyengetését. Eddig a zöldségtermesztésre előirányzott földterület simára kellett volna gyalulni. Sajnos, a termelőszövetkezetek vezetői mindössze 1395 hektárt irányoztak elő egyengetésre és ennek is csak 47 százalékán végeztek el ezt a müveletet. Noha felszerelés minden zöldségtermesztő szövetkezetben van, ezeket nem használják ki, mivel a termelőszövetkezetek és a farmok vezetői tartózkodnak e müveletek elvégzésétől.



SZORGALMAS MUNKA A KISPEREGI MTSZ KERTÉSZETÉBEN.

A társadalmi méltányosság és igazságosság elvének alkalmazása — pártunk politikájának fontos jellemvonása

(Folytatás az 1 oldalról)

háruló feladatok minél jobb körülmények között való teljesitésében.

Mindezekhez szorosan kapcsolódnak azok az intézkedések is, amelyek a munkások s a müszaki-adminisztrativ személyzet anyagi érdekeltségének fokozását hivatottak biztositani. Elsősorban intézkedéseket hoztak, melyek a dolgozók besorolása alapján megállapitott tarifáris fizetés e szerepének növekedését eredményezték. Bevezették a fizetések fokozatonkénti különbözőségét és az ugyanabban az egységben ledolgozott megszakitás nélküli munkaidőért járó többletet. Az anyagi érdekeltség elvének alkalmazását segitik elő azok az intézkedések is, melyek értelmében az évi jutalmakat egyes fontos szintetikus mutatószámok teljesitéséhez kötik. Ugyanilyen szempontból hangsulyozni kell azt a tényt is, hogy a teljes tarifáris fizetést csak abban az esetben folyósitják, ha minden dolgozó maradéktalanul megvalósitja feladatait. A vezető állást betöltőknél a teljes fizetés folyósitásának feltétele bizonyos szintetikus mutatószámok megvalósitása vállalati viszonylatban.

A hozott intézkedések azt is célozzák, hogy fokozódjék minden dolgozó anyagi felelőssége az általa okozott bármilyen természetü kárral kapcsolatosan. Ez igen jelentős a gondosság és figyelem növelése szempontjából a termelési folyamatban, biztositja a közvagyon ésszerü felhasználását, a selejt és bármilyen más veszteség állandó csökkentését. Ugyanilyen célt szolgál a 22/1969 számu törvény is, mely a raktárosok alkalmazására, a biztositékokra, valamint a felelősségekre vonatkozik a szocialista szervezetek javainak kezelésében. Ez a törvény hatalmas eszközt jelent a közvagyon védelmére, szocialista társadalmi rendszerünk gazdasági alapjának erősitésére és fejlesztésére és közvetve az egész nép jólétének fokozására.

Következetesen alkalmazva a méltányosság és társadalmi igazság elvét, a hozott intézkedések ugyanakkor az állami szervek — elsősorban az állambiztonság, a milicia, a törvényszék és az igazságszolgáltatás — tevékenységére is vonatkoznak, melyek hivatottak konkrétan biztositani ennek az elvnek a gyakorlati alkalmazását.

Ezeknek a szerveknek — szoros együttmüködésben a többi állami szervvel, tömeg- és társadalmi szervezettel, a pártszervek és -szervezetek vezetésével — minden eszközzel részt kell venniök a társadalomellenes megnyilvánulásokkal szembeni harcban, bármilyen formában is nyilvánulnának meg ezek. Ugyanakkor az ilyen megnyilvánulások, mindazok elleni erőteljes közvélemény kialakitása, akik tisztességtelen utakon anyagi és pénzügyi eszközöket sajátitanak el a közvagyonból, mind jobban leszükiti majd az ilyen elemek tevékenységi területét, gyarapitja a nemzeti vagyont és ezáltal hozzájárul az egész nép jólétének fokozásához, biztositja ugyanakkor a társadalom által termelt javaknak a társadalom tagjai közötti igazságos elosztását, a társadalmi igazság és méltányosság, a végzett munka mennyisége és minősége szerinti szocialista elosztási rend értelmében.

Ugyanilyen célokat szolgálnak a párt által nemrég kezdeményezett intézkedések is a mezőgazdaság szervezésének, tervszerüsitésének és vezetésének javitásával kapcsolatban. Ezek az intézkedések sokkal mélyebb jelentőséggel birnak, mint az első pillanatra tünhetnek. Az intézkedések nem csupán a mezőgazdasági egységek szervezésére és müködésére vonatkoznak, hanem tevékenységük eredményeire, a mezőgazdasági termelés mennyiségének növelésére általában és ezen keresztül a szövetkezeti tagok jövedelmének fokozására.

Olyan fizetési rendszert vezetve be, mely biztositja a szövetkezeti tagok részére a havi minimális jövedelmet, a szövetkezetbeli szükséges munkálatokban való tényleges részvétel függvényében — a férfiak és nők számára havonta megállapitott minimális munkanapok alapján — az uj intézkedések a munkaszervezés és a szövetkezeti tagok javadalmazásának alapjává a szorgalmat teszik. Ilyen módon nem csupán a szövetkezeti tagok általában vett jövedelmének emelkedését biztositják, de a munkában elért eredmények igazságos elosztását is, annak függvényében, hogy minden egyes szövetkezeti tag miként járult hozzá a gazdaság munkájához. Ilyen módon magasabb sikon fonódnak össze az egyéni érdekek a közösség érdekével.

Az emlitett intézkedések annál inkább jelentősek, mivel a nemzetgazdaságunk e fontos ágában hozott más akciókkal együtt pártunknak és államunknak azt a törekvését tükrözik, hogy minden feltételt megteremtsenek ahhoz, miszerint — akárcsak a többi gazdasági ágban — itt is biztosithassák a társadalmi termékek méltányos, igazságos elosztását.

A fentiekben természetesen csak néhányat vázoltunk pártunknak és államunknak az utóbbi időben kezdeményezett konkrét akcióiból, melyek azonban rendkivüli politikai és jogi lehetőségüket, mély társadalmi következményekkel birnak és biztositják a vállalatok gazdasági hatékonyságának növelését, ösztönzik a dolgozókat az állami tervből következő feladatok teljesitésére és tulszárnyalására és mindezek a szocialista törvényesség tartós alapjaira helyezték. Ugyanakkor biztositották az emberi személyiség fejlődéséhez, a társadalom tagjai közötti, az igazságon és méltányosságon alapuló, kapcsolatok kialakitásához szükséges minden feltételt, ami teljes mértékben megfelel a jelenlegi társadalmi követelményeknek.

Hála pártunk tudományos politikájának, az ezen a téren elért eredmények a jövőben még jobban kibővülnek a sokoldalúan fejlett szocialista társadalom követelményeinek megfelelően, ujabb, még magasabb szintre emelve a dolgozók anyagi és szellemi életszinvonalát és ennek a nemes célnak a valóra váltására mozgositva hazánk minden állampolgárának erejét, hozzáértését és képességeit.

NEMZETKÖZI ÉLET

Kormányküldöttségünk látogatása Sanghajban

SANGHAJ. — Ion Gălăţeanu, az Agerpres tudósitója jelenti:

A román kormányküldöttség, élen Gheorghe Rădulescu elvtárssal, a Minisztertanács alelnökével, csütörtökön megtekintett egy népi kommunát Sanghaj város környékén.

Ugyanaznap a román kormányküldöttség megtekintette a Kinai Kommunista Párt első kongresszusának muzeumát. Az 1921 julius 1-én megtartott kongresszus félszázados évfordulójára a kinai nép ünnepi előkészületeket tesz.

A küldöttség tagjai látogatást tettek jelentős sanghaji iparvállalatokban is, köztük a szilicum monokristály gyárban, az Usun kokszolóműben és a fényképpapirgyárban.

A román vendégeket mindenütt meleg, baráti fogadtatásban részesitették, kifejezésre juttatva a kinai és a román nép közötti tiszteletet és nagyrabecsülést.

Megkezdődött az Olasz Kommunista Ifjúsági Szövetség XIX. kongresszusa

RÓMA. — Nicolae Puicea, az Agerpres tudósitója jelenti:

Csütörtökön a firenzei Kongresszusi Palota nagytermében megkezdődött az Olasz Kommunista Ifjusági Szövetség XIX. kongresszusa. Részt vesz 750 küldött és több mint 350 meghivott — ifjumunkások, diákok, tanulók, a szövetség aktivistái. Jelen van az Olasz Kommunista Párt küldöttsége, élén Enrico Berlinguerrel, az OKP helyettes főtitkárával. Részt vesz számos európai, afrikai, ázsiai és latin-amerikai ország ifjusági szervezetének küldöttsége.

A romániai Kommunista Ifjusági Szövetség részéről küldöttség vesz részt Ioan Aurel Stoica, a KISZ KB titkárának vezetésével.

Gian Franco Borghini, az Olasz Kommunista Ifjusági Szövetség országos titkára jelentést terjesztett elő a szervezet tevékenységéről az 1966. évi kongresszus óta.

Legfrissebb híreink

Kanada szövetségi statisztikai hivatala közölte, hogy februárban az ország aktiv lakosságának 8,1 százaléka, vagyis 675 000 ember volt munkanélküli. Ennél még rosszabb a helyzet a part menti tartományokban, ahol a munkanélküliek arányszáma elérte a 11 százalékot. A kormány elhatározta, minimálisra csökkenti azokat a beruházásokat, amelyek nem biztositanak uj munkalehetőségeket.

Abba Eban, Izrael külügyminisztere ötnapos látogatásra Ciudad de Mexikoba érkezett. Abba Eban elnöklete alatt összejövetelt tartanak a dél-amerikai országokban akkreditált izraeli nagykövetek. Az izraeli külügyminiszter szerda délután megbeszélést folytatott Emilio Rabasa, mexikói külügyminiszterrel a közel-keleti helyzetről és közös érdekü problémákról.

Han Yong Ok vezérőrnagy, a koreai katonai fegyverszüneti bizottság koreai vezetője levelet intézett a koreai fegyverszünetet ellenőrző semleges országok bizottságához, s ebben rámutat, hogy az USA az utóbbi időben számos repülőgépet küldött Dél-Koreába. A levél rámutat, hogy az USA ezzel megsérti a fegyverszüneti egyezményt és feszültté teszi a koreai és az ázsiai helyzetet. A levél követeli az ilyen akciók megszüntetését és a Dél-Koreában törvénytelenül elhelyezett hadianyagok kivonását.

Römában szerda este hatalmas antifasiszta tüntetés zajlott le a jelenlegi kormánykoalició pártjai, az Olasz Kommunista Párt, az Olasz Szocialista Párt és a Proletáregység Olasz Szocialista Pártja, valamint a három nagy szakszervezet — a CGIL, a CISL és az UIL — szervezésében. A tüntetés részvevői leróták kegyeletüket a nácik által 27 évvel ezelőtt meggyilkolt olasz hazafiak emlékének.

A Sao Paulo-i hatóságok csütörtökön közölték, hogy vizsgalatot inditottak Arleta Maria Bensado ügyében s általában a városban alkalmazott rendőrségi megtorlások kérdésében. Amint a Journal do Brasil cimü lap megirta, Arleta Maria Bensadot egy rendőr feleségével folytatott vita után letartóztatták és megkinozták. A letartóztatott a kinzások következtében életét vesztette.

Chile a közeljövőben diplomáciai kapcsolatokat létesit a Német Demokratikus Köztársasággal — jelentette be Alcides Leal, Chile Köztársaság helyettes külügyminisztere egy londoni sajtóértekezleten. A chilei miniszter a Német DK-ból hivatalos látogatásra érkezett Londonba.

Brian Faulkner, Észak-Irország uj miniszterelnöke szerdán a hadsereg és a rendőrség vezetőivel megvitatta, milyen intézkedésekkel akadályozhatják meg Ulsterben ujabb incidensek kitörését. Bár Faulknert a kormányzó unionista párton belül a mérsékeltek közé sorolják, egyik nyilatkozatában figyelmeztetett arra, hogy a rend és a nyugalom helyreállitása érdekében a legszigorubb intézkedésekhez folyamodik.

Spanyolországban az elemi és általános iskolák több mint 8000 tanerője sztrájkba lépett. A 15 tartományra kiterjedő akció főleg Madrid, Catalonia és Granada környékét, valamint a Baleari- és a Kanári-szigeteket érinti.

Számos magániskola személyzete szintén sztrájkot hirdetett.

Az Argentinában hatalomra került katonai junta csütörtökön kormányátalakitást hajtott végre, s leváltotta a fő kormánytisztségeket betöltő politikusokat. A kormányban megmaradt a volt kabinet több tagja, köztük Aldo Ferrer gazdaságügyi miniszter, aki pedig — hivatalos körök szerint — a legnagyobb felelősséget viseli a gazdasági helyzet romlásáért, az utóbbi hetekben kirobbant sztrájkokért.

Teljes kudarccal ért véget az amerikaiak által támogatott saigoni agresszorok laoszi inváziója

„Teljes kudarccal ért véget az USA és a saigoni adminisztráció Dewey Canyon—2 (ujabb nevén Lam Son—719) elnevezésü délaoszi hadmüvelete" — mutat rá a laoszi hazafias erők főparancsnokságának külön közleménye, amelyet a Khaoszan Patet Lao hirügynökség továbbitott.

Amint a közlemény rámutat, az amerikai imperialisták és a saigoni vezetők több mint 20 000 saigoni katonát, hatalmas mennyiségü korszerü hadfelszerelést irányitottak Laoszba a 9. számu országut irányába, s nagyarányu amerikai légitámogatást kaptak, továbbá a Dong-Ha és Khe Sanh támaszpontot használták az agressziós háboruhoz. A beözönlők mellett a thaiföldi csapatok is támadásokat intéztek a felszabaditott övezetek ellen. A laoszi inváziót — hangzik a közlemény — szeretné megmenteni a dél-vietnami háboru „vietnamizálási" tervét a kudarctól, de szertefoszlottak az ehhez az agressziós hadmüvelethez füződő ábrándok. Február 13-tól március elejéig a Patet Lao-erők sorozatos ellentámadásokat hajtottak végre, számos ellenséges hadállást romboltak szét, közöttük a Ban Dong, Tuong, Chaki támaszpontokat, sulyos veszteségeket okoztak az ellenségnek, arra kényszeritették, hogy bevesse a kambodzsai és a dél-vietnami harcterekről visszavont erőit, s hogy változtasson taktikáján. A Patet Lao-erők március második felében nagyszabásu támadást inditottak a beözönlők legfontosabb támaszpontja, a Ban Dong katonai komplexum ellen és március 20-án teljes egészében felszabaditották.

A hazafias egységek 43 nap és éjszaka egyfolytában küzdöttek, s megsemmisitették az USA és saigoni szekértolói erőinek és hadfelszerelésének nagy részét. 15 400 ellenséges katonát, közöttük 200 amerikait harcképtelenné tettek, 1000 katonát és tisztet elfogtak. Megsemmisitették a saigoni ejtőernyős hadosztály két dandárját, egy páncélos dandárt, a 147-es tengerészgyalogos dandárt, az I. számu Ranger-dandárt és két gyalogos ezredet. Harcképtelenné tettek nyolc tüzérségi zászlóaljat, ötnek sulyos veszteségeket okoztak. A hazafias erők megsemmisitettek, illetve zsákmányoltak 496 helikoptert és repülőgépet, 586 katonai járművet (közöttük 318 tankot), 144 nehézágyut, több mint 5000 egyvert és nagymennyiségü katonai dokumentumot, illetve felszerelést. A Patet Lao-erők keresztülhuzták az agresszor csapatok taktikai számitásait, megvédelmezték Laosz felszabaditott övezetét, Tschepone várost, a helyi lakosság életét és javait.

Amint a közlemény rámutat, a laoszi hazafias erők győzelmei a kambodzsai és a dél-vietnami hazafiak sikereivel együtt kemény csapást mértek az amerikai imperialistáknak arra a tervére, hogy meghosszabbitsák és bővitsék az indokinai agressziós háborut, „vietnamizálják" a dél-vietnami háborut.

A közlemény befejezésül kifejezi köszönetét a szocialista országoknak, az összes békeszerető népeknek az amerikai—saigoni agresszió ellen küzdő laoszi hazafiak harcához nyujtott értékes támogatásért és rokonszenvért.

★

Csütörtökön egy saigoni katonai szóvivő beismerte, hogy a Dél-Laoszban végrehajtott Lam Son—719 hadmüveletben részt vevő összes dél-vietnami csapatok kénytelenek voltak visszavonulni laoszi területről. „Nincs már egyetlen dél-vietnami katona sem Laoszban" — mondotta.

★

Melvin Laird, az USA honvédelmi minisztere a szenátus hadseregügyi bizottságában beszámolt az indokinai helyzetről. Innen távozva, az ujságirók előtt többször hangoztatta, hogy a saigoni csapatok milyen hatalmas ellenállásba ütköztek Laoszban. A saigoni erők visszavonulásának okairól Laird ezt mondotta: „Ugy hiszem, az ok az ellenség rendkivül erős és heves ellentámadásaiban rejlik". Laird megállapitotta, hogy majd csak szeptemberben vagy októberben lehet véglegesen tisztázni a Lam Son—719-es hadmüvelet eredményét.

Románia Szocialista Köztársaság Villamosenergia-ipari Minisztériumának küldöttsége és a Magyar Népköztársaság Nehézipari Minisztériumának küldöttsége tárgyalásokat folytatott Budapesten a két ország elektroenergetikai rendszere összekapcsolásának fejlesztéséről és március 25-én megállapodást irt alá egy 400 kilovoltos légvezeték épitéséről és üzembe helyezéséről az aradi és a szegedi transzformátorállomás között. Ugyszintén aláirták a két minisztérium idei müszaki-tudományos együttmüködési megállapodását.

KÖZEL-KELET

Anwar Szadat, az EAK elnöke szerdán ismét találkozott az egyiptomi fegyveres erők parancsnokaival — jelenti az Al Ahram. Ez volt az utolsó értekezlet azok közül, amelyeket az egyiptomi államfő a napokban tartott a Szuezi-csatorna mentén állomásozó csapatok parancsnokaival és törzstisztjeivel. A megbeszéléseken megvizsgálták az övezetben fennálló helyzetet. Szadat elnök ugyanakkor beszélt arról az álláspontról, amelyre különböző országok és a palesztinai ellenállási mozgalom helyezkedik a közel-keleti konfliktussal kapcsolatosan.

★

Ahmed Machhur, a Szuezi-csatorna ügykezelőségének elnöke cáfolta egy olyan terv létezését, amelynek alapján a Vörös-tengert a Földközi-tengerrel összekötő, a jelenlegi csatornával párhuzamos uj csatornát épitenének. Ezzel válaszolt azokra a hiresztelésekre, amelyek szerint egy Párizsban székelő európai konzorcium ilyen javaslatot tett volna az egyiptomi hatóságoknak.

★

Dragoljub Vuica, a jugoszláviai Külügyminisztérium szóvivője csütörtökön egy belgrádi sajtóértekezleten bejelentette, hogy jelenlegi olaszországi látogatása alkalmával Joszip Broz Tito elnök fogadja Mahmud Riadot, az EAK miniszterelnökének helyettesét, külügyminisztert.

Tito elnök látogatása Olaszországban

RÓMA. — Nicolae Puicea, az Agerpres tudósitója közli:

Csütörtökön megkezdődött Joszip Broz Tito jugoszláv államelnök olaszországi hivatalos látogatása, amelyet itt az olasz—jugoszláv kapcsolatok alakulása jelentős eseményeként emlegetnek. Az olasz nép tökéletesen meg van győződve a látogatás jelentőségéről, amely Olaszország és Jugoszlávia barátságát tanusitja — mondotta Giuseppe Saragat elnök a Ciampino repülőtéren elhangzott üdvözlő beszédében. „Az Ön római látogatása megkülönböztetett fontosságu, mert célja a többi között nagyobb foku enyhülést és együttmüködést elérni Európában, aminek igen fontos tényezője az olasz—jugoszláv barátság" — hangsulyozta Saragat elnök.

Az utóbbi tiz esztendő folyamán — emelte ki válaszbeszédében Tito elnök — Jugoszlávia és Olaszország kapcsolatai valóban magas szintre emelkedtek: igen jó kapcsolatok és bizonyitják, hogy két, különböző társadalmi-politikai rendszerhez tartozó országot nemcsak gyümölcsöző gazdasági kapcsolatok, hanem termékeny politikai viszonyok is füzhetnek egymáshoz. Joszip Broz Tito ugyszintén kijelentette, hogy Jugoszlávia és Olaszország ténylegesen és reálisan hozzájárulhat a béke fenntartásához és megszilárditásához a Földközi-tenger övezetében és Európában.

Az RKP KB üzenete a POSZP III. kongresszusához

A Proletáregység Olasz Szocialista Pártjának Bolognában folyó III. kongresszusán csütörtökön felolvasták számos ország kommunista, illetve munkáspártjának, felszabaditó szervezeteinek üdvözletét.

A Román Kommunista Párt Központi Bizottságának üzenetét Gere Mihály elvtárs, az RKP KB Végrehajtó Bizottságának póttagja, a KB titkára tolmácsolta a kongresszusnak, az egész párttagságnak. Amint az üzenet rámutat, az RKP az élénk szolidaritás és rokonszenv érzésével kiséri a Proletáregység Olasz Szocialista Pártjának munkáját a dolgozó tömegek, az olasz nép demokratikus, gazdasági és haladástörekvéseinek megvalósitásáért, a kommunistákkal, az összes olasz baloldali erőkkel való akcióegységért. A POSZP erélyesen sikraszáll az imperializmus uralmi és agressziós politikája ellen, a népek szabadságáért, az összes antiimperialista erők nemzetközi szolidaritásáért.

Az üzenet kidomboritja, hogy az RKP és a POSZP baráti, internacionalista kapcsolatai a béke, a demokrácia és a szocializmus diadalának ügyéért vivott közös harcra épülnek, s hogy az RKP meggyőződése szerint e kapcsolatok a két párt érdekeinek, a román és az olasz nép érdekeinek, a nemzetközi munkásmozgalom érdekeinek megfelelően tovább fejlődnek.

A román nép, amely széles körü épitő munkát folytat, bizonyos kedvezőtlen természeti körülmények ellenére is sikeresen valóra váltotta a nemzetgazdaságfejlesztés ötéves tervét, kiemelkedő eredményeket ért el az ipar, a mezőgazdaság, a tudomány, a müvészet és a kultura fejlesztésében — hangsulyozza az üzenet. A román nép az RKP vezetésével jelenleg minden alkotó energiáját a X. pártkongresszuson elfogadott program, vagyis azon program valóra váltásának szenteli, amely előirányozza a nemzetgazdaság rohamos fejlesztését, a nép anyagi és szellemi szinvonalának emelését, a társadalmi viszonyok és társadalomvezetési módszerek további tökéletesitését, a szocialista demokrácia fejlesztését, hogy még nagyobb mértékben ösztönözze a néptömegeket e program megvalósitására. A program jelentős lépes lesz Románia Szocialista Köztársaság erősitésének, a szabad és szuverén román szocialista állam felvirágoztatásának és haladásának utján, növeli Románia hozzájárulását a szocialista világrendszer megszilárditásához, növeli a szocializmus befolyását világszerte.

A Román Kommunista Párt, mint a jelenkori forradalmi mozgalom aktiv osztaga átfogó nemzetközi munkásságot fejt ki Románia és a többi szocialista ország kapcsolatainak fejlesztéséért, az összes testvérpártokkal való együttmüködés fokozásáért, a kommunista és munkásmozgalom egységének erősitéséért a marxizmus-leninizmus és a proletár internacionalizmus elveinek, a jogegyenlőség, az önállóság, a belügyekbe való be nem avatkozás elveinek és annak az elvnek a töretlen tiszteletben tartása alapján, hogy minden egyes pártnak joga van önállóan kidolgozni bel- és kü. politikáját.

A Román Kommunista Párt maradéktalanul szolidaritást vállal a demokratikus, haladó és nemzeti felszabaditási mozgalmakkal, következetesen harcol mindazon erők egységének erősitéséért, amelyek az imperializmus ellen, a szabadságért, a nemzeti függetlenségért és a társadalmi haladásért küzdenek.

Tiszta szivből teljes sikert kivánunk önöknek a kongresszusi határozatok teljesitéséhez az olasz nép haladása, a demokrácia, a szocializmus és a béke eszményeinek diadala szolgálatában — hangzik az üzenet.

A kongresszus résztvevői élénk és erős tapssal fogadták az RKP KB üzenetét.

Befejeződött a brüsszeli „agrármaraton"

A hétfőn kezdődött brüsszeli „agrármaraton" csütörtök délelőtt, rendkivül heves vita után véget ért. A hat földmüvelésügyi miniszter ugyszólván éjjel-nappal két rendkivül kényes kérdésről vitázott: az idei agrárárak megállapitásáról és a Közös Piac mezőgazdaságának ugynevezett korszerüsitési programjáról. Az EGK-bizottság képviselői, Michel Cointat, az összejövetel elnöke, a többi küldött sorozatos javaslatokat terjesztett elő, de egyszer sem sikerült közös nevezőre jutni. Csütörtökön helyi idő szerint 7 órakor, egész éjszakai ülésezés után, a résztvevők még nem remélhettek pozitiv eredményt. Felmerült a miniszteri tanács hétfőre halasztásának gondolata, de az EGK-tagállamok egyes képviselői kijelentették: nem távoznak a belga fővárosból, amig megegyezésre nem jutnak az agrárárak és a korszerüsitési program ügyében. Az utolsó ülésen a hat miniszternek sikerült kompromisszumos megállapodást találni mindkét kérdésre.

Az EGK miniszteri tanácsának összejövetele a tagállamok földmüveseinek általános elégedetlensége jegyében zajlott le. Kedden a hat tagállamból mintegy 100 ezer földmüves érkezett a belga fővárosba, hogy tüntessen a közös piaci agrárrendszer ellen. Politikai hirmagyarázók szerint további állandó feszültség várható, mert a Közös Piac távlati tervei szerint a birtokok, főként a kis- és középbirtokok számát drasztikusan csökkenteni akarják.

Csütörtökön Budapesten tudományos együttmüködési tervet irtak alá az 1971—1973-as időszakra Románia Szocialista Köztársaság Akadémiája, Románia Társadalom- és Politikai Tudományok Akadémiája és a Magyar Népköztársaság Tudományos Akadémiája között. A terv előirányozza tudományos kutatók cseréjét, kölcsönös tanulmányi látogatásokat és kutatásokat a fizika, matematika, a müszaki, orvosi és társadalmi tudományok területéről vett együttmüködési témakörök keretében.

Kommentár:

Románia az európai országok közötti gazdasági és müszaki-tudományos együttmüködés fejlesztésének híve

Az ENSZ Európai Gazdasági Bizottságának genfi székházában nemrég került sor a tudományos és technológiai kooperációval foglalkozó kormányszakértők második összejövetelére. Az európai együttmüködés szempontjából fontos összejövetel hasznos véleménycserére adott alkalmat földrészünk országainak tudományos és müszaki kooperációjáról, a kooperáció fejlesztéséről, bővitéséről. Ezt a témát Románia kezdeményezésére a bizottság már 1967-ben felvette tárgykörébe. Mint ismeretes, az ENSZ-közgyülés 25. ülésszaka szintén hazánk kezdeményezésére határozatot hozott a gazdasági és müszaki-tudományos kooperáció fejlesztéséről. A korszerü tudomány és technológia szerepe a nemzetek fejlődésében és az államok közötti gazdasági és müszaki-tudományos kooperáció erősitésének szükségessége cimü határozat az összes regionális gazdasági bizottságok feladatainak középpontjába állitotta a kooperáció fejlesztését.

A román küldöttség, eddigi konstruktiv álláspontjához hiven, a mostani összejövetelen is minden részvevő által elismert hasznos tevékenységet fejtett ki, és ismételten kijelentette, hogy hazánk továbbra is hozzájárul a mindenki számára előnyös együttmüködés uj területeinek felkutatásához, a bizottság erősitéséhez.

Románia 1956 óta teljes jogu tagja a bizottságnak, s attól az óhajtól áthatva vesz részt munkájában, hogy a többi országgal együtt feltárja az Európa-közi gazdasági és müszaki-tudományos kapcsolatok fejlesztési lehetőségeit, előmozditsa az európai enyhülés, megértés és együttmüködés ügyét.

Az ENSZ Európai Gazdasági Bizottságában kifejtett tevékenységünk, a kezdeményezések hazánk békét és együttmüködést szolgáló külpolitikájából fakadnak, államunk és gazdasági életünk szocialista felépitéséből. Tevékenységünket az a meggyőződésünk határozza meg, hogy a fejlődés égetően megköveteli az összes — tehát bármilyen társadalmi-politikai rendszerü — államok kölcsönösen előnyös gazdasági együttmüködését. Küldöttségeink kezdettől fogva hangsulyozták, hogy a különböző formáju együttmüködést mindig a nemzeti szuverénitás és függetlenség, a jogegyenlőség, a belügyekbe való be nem avatkozás és kölcsönös előnyök elvére kell alapozni.

Ugyanakkor Románia állandóan szorgalmazta, hogy a Német Demokratikus Köztársaság teljes jogu részvételével változtassák a bizottságot egyetemes szervezetté.

Országunk véleménye szerint a bizottság — jellegénél fogva —, tevékeny szerepet tölthet be a kooperáció területeinek bővitésében és szilárditásában, az értékek cseréjének gyorsitásában, a nemzetközi légkör javitásában. Az ENSZ alátámasztotta ezt a szempontot azzal, hogy a közgyülés 22. ülésszakán, Románia és más európai országok javaslatára, egyöntetüen határozatot fogadott el „Az ENSZ Európai Gazdasági Bizottságának szerepéről a nemzetközi gazdasági kooperáció fejlesztésében".

Ezzel kapcsolatosan és ebben a szellemben Románia a bizottság keretében gyakorlati javaslatokat tett a matematika és az elektronikus számitástechnika modern módszereinek felhasználására a gazdasági kutatásban; állandó gáz- és vegyipari munkabizottságok és csoportok létesitésére; szümpozionok, előadássorozatok, tanulmányi utak szervezésére stb.

Az utóbbi időben a bizottságban javaslatok hangzottak el a munka ujjászervezésére, hogy ez a fórum eredményesebben szolgálja a tagállamok közötti kooperációt, az európai népek jogos érdekeit.

A megindult folyamattal kapcsolatosan Románia inditványozta, hogy a bizottság a jövőben foglalkozzék elsődlegesen olyan problémákkal, mint a hosszu időtartamu gazdasági, tudományos és technológiai kooperáció változatos formáju bővitése, mind a hagyományos területeken, mind uj területeken, kölcsönösen előnyös alapokon; a különböző társadalmi-politikai rendszerü európai államok közti kereskedelem fejlődését gátló mesterséges akadályok megszüntetése; modern ipari kooperációs formák előmozditása; az európai országok és más térségbeli országok közti gazdasági kapcsolatok bővitése.

Rövidesen, pontosabban április 19-én megkezdődik Genfben az ENSZ Európai Gazdasági Bizottságának 26. ülésszaka, amelynek napirendjén számos rendkivül fontos probléma szerepel. Ezek közül megemlitjük a jövő évi, 27. ülésszak (a bizottság akkor ünnepli majd fennállásának 25. évfordulóját) tematikájának előkészitését. Figyelmet érdemel továbbá, hogy a közvélemény fokozódó érdeklődést tanusit az összeurópai biztonsági értekezlet összehivására, s ez a körülmény minden bizonnyal kedvező hatással lesz a bizottság munkálataira, a gazdasági kooperáció megtanácskozására, amelyre nemsokára sor kerül az Egyesült Nemzetek európai székházában.

Országunk ugy véli, hogy — az európai országok között az évek során felmerült politikai nehézségek és nézeteltérések ellenére — a bizottság megfelelő és életképes keretnek bizonyult, s előmozdithatja az európai enyhülésre és kooperációra irányuló pozitiv irányzatokat, az államközi kapcsolatok alapelveinek tiszteletben tartását.

NICOLAE VAMVU

Vörös Lobogó szerkesztősége: Republicii ut 81. szám. Telefon: 124-14, 116-92, 130-87, 135-69, 146-74. Kiadóhivatal: 128-34. Nyomda: 130-93, 120-77. Tip. I.P.B.A.

40 168